

ఆంధ్రపత్రిక

308533

ప్రతిదినము ప్రకటింపబడును

VOL. 2.

జెన్న పట్టణము 1915 సం॥ సెప్టెంబరు నెల 14వ తేది మంగళవారము

No 142

సంపుటము. ౨.

రాక్షసనామ సంవత్సర భాద్రపద శుద్ధ షష్ఠి ౬

సంచిక ౧౪౨



గాంధీర్వ ప్లాటు హోరో నియములు.

హిందూస్థాని కన్సటబుల్ కీర్తనకు తగినట్లుగా ప్రత్యేకము తయారు చేయబడినది.

1 నెం. ప్లాటు రూ 80-0-0

8 నెం. గారంటీ 2 నెం. ప్లాటు రూ 20-0-0 2 నెం. గారంటీ 2 నెం. హోరో నియములు తప్పకరములు కానియెడల 10 రోజులలోపుగా టీటర్ క్ చేయవచ్చును. మానెడ్ల రూ 17-0-0 మొదలు అనేకయితర హోరో నియములుగలవు. ఉపాధ్యాయులు లేకనే స్వయముగా హోరో నియములయిన నేర్పుకొనటకు తగిన ప్రభుత్వం దివ్యుడు శ్రీమాక్ బర్నార్డు కృష్ణమా చార్యుల వారి నాటకపాటలు సహజముగా విశేషముగా ఖర్చుయెన్న విగాన ఆలస్యముచేసి మోసపోతుడు. వెల 2 రూపాయల మాత్రమే. రోజు, సింగరు, రాత్రి, సర్, హంబరు, బ్రయింపు వైకలు కావలసినవారు మాకు వ్రాయుడు.

మద్రాసు స్టోర్సు సప్లయింగ్ ఏజెన్సీ, 15 బ్రాడ్వే, మద్రాసు.

మోటారు బండ్లు

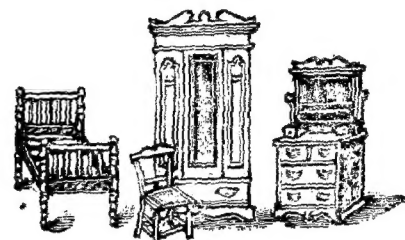
(వస్తువులు కాకినాడ నుండి కోటిపల్లి వెళ్ళుటకు బండి విద్య నుమారు ౧౦ గంటలు. కాలము పట్టుచుండెను. ఇదియు గాక మార్గమందు బొంగల భయముకూడ విస్తారముగా కలుగుచున్నది. ఈ దిగువ కంపెనీవారు ప్రయాణికుల సదుపాయమును నాలోచించి సెప్టెంబరు 15 తేదీనుండి గాని పిలవబట్టి అంతవఱకుగా గాని మోటారులను కాకినాడ నుండి కోటిపల్లి వఱకు సదుపుటకు ఏర్పాటు చేసివారు. గనుక అందరకు తెలియజేయడమైనది. మోటారుబండ్లు కావలసినవారు ఈ దిగువ కంపెనీవారికి వ్రాసి మంచిది దొరకగలవు.

The English Motor transit Company, Automobile Engineers

Proprietor, A. SUBBARAYADU COCANADA.

ఇంగ్లీషు మోటారు ట్రాన్సిటు కంపెనీ, ఆటోమొటోలు ఇంజనీయరు, ఆచంట నువ్వారాయుడు ప్రొఫ్రయుటరు, కాకినాడ.

మీకు గావలసిన సామానులన్నియు ఇతర చోట్లకన్న మిక్కిలి సరసముగా నిక్కడ చిక్కునప్పుడెక్కువ వ్యయమేల జేసికొనెదరు?



కుర్చీలు మొగలగు కొయ్యకనులు ను జేయు

డి. సి. రావు. అందు కంపెనీ

జనరల్ పేటర్సు రోడ్డు.

మదరాసు ఎస్. సి.

సచిత్రముగు కేటలాగు ఉచితముగా పంపబడును.

తయారైనది. యుద్ధచరిత్రము. సిద్ధమైనది.

సంవత్సరాది సంచిక! సంవత్సరాది సంచిక!!

ఆంధ్రపత్రికయొక్క ఆరవసంవత్సరాది సంచిక సిద్ధమయినది. ఆ సంచికయందు విద్యావంతులైన యాంధ్రమహాజనులచే వ్రాయబడిన నిర్బంధ సైన్యసేవ, ప్రాచీనతీచి దేశ చరిత్ర, నవలలు, సంగీతము, సంస్కరణము, హింజాత్మధర్మము, యోగవిద్య, ధీరాధాన, మౌనము, ఈశ్వరవిమానాంస, రణగీతములు మొదలగు వివిధములైన వ్యాసములును, ఆంధ్రమహాజనుల చిత్రపటములును పూర్వమువలె ప్రచురింపబడియుండుటయే కాక నిపుడు లోకమునంతయును కలవరపరచుచున్న మహాసంగ్రామచరిత్రము సముత మిక్కిలి విషయము లతో ముద్రింపబడినది:—

1. జర్మనీ, ఫ్రాన్సు, రుష్యా, ఇంగ్లాండు, ఆస్ట్రీయా, తుర్కీ మొదలగు రాజ్యముల చరిత్రములు పటములు; 2 యుద్ధమునకు ప్రత్యక్ష కారణములు వర్తమాన కారణములు; 3 యుద్ధ వ్యూహములు, వానిపటములు; 4 భిన్న రాజ్యముల సైన్యబలము, నౌకాబలము, విమానబలము వానిపటములు; 5 దుర్గగుల్ఫ నిర్మాణము వానిపటములు; 6 వానారాజ్యముల సైన్యముల ఫిరంగుల పటములు; 7 రాజుల సేనాధ్యక్షుల మంత్రుల నౌకాధ్యక్షుల పటములు; 8 యుద్ధ ప్రదేశముల యుద్ధసామగ్రిల పటములు; 9 యుద్ధమునకు సంబంధించిన వివిధవిషయములను దెలుపు 400 పటములు దీనియందు ప్రచురింపబడి యాంధ్రప్రచురణమాలం దపూర్వముగ నుండగలదు. పెద్దమాకృతియందు 300 పుటలకు మించియుండును. రాక్షసనామ సంవత్సర వంశాంగము రంగులపటములు కీర్తిశేషులైన లోకమాన్య గోపాలకృష్ణ గోఖలేగారి రంగుల పటమున్ను చేర్చబడియున్నది. ఇంత వ్యయముచేసి ముద్రింపబడినను,

ఆంధ్రదినపత్రిక సంవత్సర చందాదారులకు	వెల	0	8	0
అర్ధసంవత్సర	"	0	12	0
ఆంధ్రవార్షిక సంవత్సర, దినపత్రిక కి మాసముల చందాదారులకు	"	1	0	0
ఇతరులకు	"	2	0	0

పోస్టుఖర్చులు వేరుగ వసూలు చేయబడును. యుద్ధచరిత్రసంచికను బడయగోరువా రిప్పటినుండియును (చందాదారులును కానివారును) దరఖాస్తులను బంపుకొనుట యుచితము. ఆలస్యమైన యాశాభంగము కలుగ వచ్చును. దిన వార్షిక చందాదారులకు తగినన్ని ప్రతులుమాత్రము ముద్రింపబడినవి. ఆంధ్రపత్రికాకార్యాలయము, తంబు శెట్టివీధి, మద్రాసు.

అమృతాంజనము

అన్ని నొప్పులకు పరమామృతము

Amrutanjani



Best Indian Pain Balm.

చక్కని డబ్బీతో చహా సీసా 1-కి వెల 0.8-0. తలనొప్పులమాన్యును, వాయువుబొట్ల పోగొట్టును పార్శ్వపుకొప్పుల బ్రావోలును. పొట్లపోగొట్టును అమృతాంజనము అన్ని రోగాలను గణమున గళించును. వనమూలికలచే హిందూ దేశమందు తయారుచేయబడు మంచిమందు. సువాసన గలిగియుండును. ప్రతిఇంటనుండదగిన చౌకయైన వైద్యసహాయము.

చుండుకు నూనె

ఈనూనెను రాచిన చుండు, పొట్టురాలుట, జిల గోకుడుపుండ్లు మొదలగునవి మానును. దీనివలన వెంట్రుకలకు హానిగలుగక చక్కగ బెరుగ గలవు. అమృతాంజనంపి, బొంబాయి అండ్ మదరాస్.

అమెరికా సంయుక్త రాష్ట్రముల విద్యావిధానము.

(మొదటను ప్రభుత్వ ప్రతినిధి లాలా లజపతి రా అగారి వ్యాససారము.)

III

విద్యా విధానము ప్రభుత్వమువారి బాధ్యత.

వాణిజ్యమునకు ముఖ్యముగా వచ్చిన యంతరమునగా కేసులందు పుట్టిన ప్రతిబిడ్డకు బాలుడైనను బాలికయినను విద్యార్థిరూపమున గవర్నమెంటువారి కేసులందు మున్నగును. ఈ బాధ్యతను నిర్వహించుటకు ఇతర సంఘముల యొక్కయు వాతలయొక్కయు సహాయము సమకూడినను గవర్నమెంటువారు తమ బాధ్యతను ఎంతమాత్రమును విడువరు ఇట్లు జనల సహాయ మెంతసేపును ప్రభుత్వమువారి యొక్క విద్యకైదులను సహకారమున గవర్నమెంటు వారు చేయు పనికి సంపూర్ణత నిచ్చును. ఇందుకు దాహరణగా హాల్యాండ్ ల్యాండ్లలో జనల సహాయమున సంఘముల నేతములు దేశములోనున్న విల్ల గవర్నమెంటువారి మొదలు గవర్నమెంటువారి తల్లియొక్కయు తరువాత కేసుల పుట్టిన తరువాత నది వెళ్లి వెళ్లి యగునంతకును వారి బాధ్యత ఈ సంఘములపై నున్నది.

పరిపాలనా విధానమునకు, విల్లల నుపయోగార్థ మేర్పడిన ప్రత్యేక కాళియొకటికలదు. ఇది కాళికాళియన బంగారు న్నది. అమెరికాలోని యన్ని బాలులవారికి విల్లలయొక్క తమ సమాచారము విచారణచేసి వ్రాయుటయు, యిట్లే విల్లల సే ట్టునందలి యన్ని రాష్ట్రముల యందలి కేసులను జననమునకు యొక్క పట్టికను తయారుచేయుటయు అవధికరదా యముల సేవించుచు విల్లల యుపయోగార్థ మైన కొత్తలను గురించియు, విడిచిపెట్టుబడివారి గూర్చియు, అపాయకరమైన వ్యక్తులను గురించియు, బాల్యప్రమాదములను గురించియు, విల్లలలోగలను గురించియు, విల్లలకు సంబంధించిన చట్టములను గురించియు, విచారణచేసి తెలియపర్చుటయు, కాళికాళియొక్క విధియొక్కనున్నది. ఈ కాళియను ఆరోగ్యకాళియను సంబంధ మెంతమాత్రమున లేక. ఈ కాళి సంయుక్త రాష్ట్రముల మొదలువారిచే, రాష్ట్రములన్నిటి యుపయోగార్థమున పాలించబడుచున్నది. అమెరికాలోని, ప్రజలయొక్కయు, మునిసిపాలిటీల యొక్కయు, యితరవ్యక్తుల యొక్కయు, గవర్నమెంటు వారి యొక్కయు విల్లలయొక్కను కేసులను సంఘములన్నిటితోడను యీ కాళి సంప్రదించుచుండును. సంయుక్త గవర్నమెంటు, దేశములోని విల్లలయొక్క పూర్తియైన వివరణపట్టి, యెచ్చుట పుట్టినను, బాల్యరేఖను బాలికలైనను, ఏయెన్నువారైనను, వికాళబారైనను ఏవారివారైనను, తల్లిదండ్రుల, వారి వారి కంకాదినములయొక్క పట్టికను ఈ సంయుక్త గవర్నమెంటువారి తయారుచేయుచుండును.

విల్లల ప్రత్యాభివృద్ధి నరయు నీ సంఘములు, తమకును యధికార సీమలోని విల్లల, గురించి వారి జనన కాలము మొదలు వారు యుక్తవయస్కులవరకు పూర్తియైన, పరిశ్రమ వ్రాసియుండును. ఈ సంఘములు గవర్నమెంటు ప్రతిబిడ్డకు ఆరోగ్య విషయమును సలహా నిచ్చుటకును పుట్టిన విల్లల సంయుక్త రాష్ట్రము తమ సలహా నిచ్చుటకును వారివారివద్దకు గోయి సంబంధించుట కవకాశ మిచ్చుచుండును. కేసులకులిగిన తరువాత, వారి బోధన విధమును నేర్పుటకుగూడ వీరు నిర్దేశియున్నారు. దేవునియొక్క సేవనీడకుంబులను దలి తల్లిలకు సలహా నిచ్చుకొనుచు వారసాలను దాయిలను వారి యిందకు బంపి ముచితముగా సలహా నిచ్చుతురు. దాయిలకు స్వాధీనముగాని సలహా నివలసిన చోట్లకు వైద్య సహాయమును కలయు సలహాయము నియ్యబడును. విల్లలకు తగిన ఆహారముగాని ఆరోగ్యమును కనగిగాని లేకయెడల ఆ సమస్యలను చేయుటకు సహాయములను కనిపెట్టుదురు. ఈ విధముగా ప్రతి బిడ్డయొక్క జీవనాశ్రమ మెలకువగలిగి యగునందు ఆ బిడ్డకు ముక్తమును వచ్చుకరకును అది యెచ్చుటకుబోయిన ఏపని చేసినను కనిపెట్టు చుండును. విల్లలకు విద్యాభ్యాసము కాలము సమూహించు వరకు వారి ఆరోగ్యమునకు ఆధిపత్యము. అనుభవమున సహాయములను తల్లిదండ్రులకిచ్చి, కాపాడుదురు. భోజనములు, బట్టలు, మంచిగాలి ప్రదానము ఈ రాష్ట్రమున కృషికి సాగుముల తల్లిలకు మంచిపుస్తకములు, వైద్యసహాయము, మొదలయినవి ఒకగూర్చును.

ఇట్లు ప్రజల యాదార్యముననుగలుగు సహాయముల యావత్కాలము ప్రభుత్వమువారు, నగరపాలకులును, ఈ యత్నములందు చేయునను కొరత యున్నయెడల పూర్తిచేసి, తమ సహకారము విల్లల చేయుదురు విల్లలకి విద్యాభ్యాసము కాలము కచ్చిన తోడనే ప్రభుత్వము వారు వారి విద్యా బాధ్యతను కేసులందు. వెంటనే వారి నొక బహిరంగ పాఠశాలకు పంపవలెను. అందు వారికి విద్య ముచితముగా నియ్యబడును. కొన్ని కొన్ని రాష్ట్రములకు, నగరములలోని విల్లల నిరాధారులయినయెడల వారికి పుస్తకములు, పలక, పలకపల్లము సీరా తిండి, తేయెడల భోజనము మున్నగు సేవలను నచ్చియుగా నుండును ఈ బాల్యవృద్ధి వారికి క్రమమయిన విద్య తగిన భోజనము, ద్రవ్యము, వస్త్రములు, లభించుటకును, వారి కేరీరమును, బుద్ధియు విజృంభించుటకును చేయవలసిన ప్రయత్నమునకు సేవలను రాకుండ ప్రభుత్వమువారు ప్రజాసంఘములను నొకరి కొకరు తోడ్పడి బాల్యమునకు పురోభివృద్ధిని కాపాడుదురు వికలాంగులగు బాల్యములకు, పోషణమునకును, విద్యకును, వీరే యే గొట్టిన చేయుదురు. విద్యలయుములలో చదువుకొను బాల్యము సీతని కాపాడుటకు ప్రయత్నించుచుండు ధనసంఘములయొక్క పనికి తోడ్పాటుగా ప్రభుత్వము వారి కొన్ని ప్రత్యేక పుస్తకములను గూడ చేసి యున్నాడు. పిల్లలలోను, పోషణలోను ఇతర బహిరంగ సలహాయములను తమకుచ్చి బాల్య నడవడిని కనిపెట్టుచుండుటకును, వాండ్రు మట్ట మొదలగు దుర్భాషములనుండి వారు ముందుకును తమ సభికారముల యిచ్చుకొను కొందఱు నియమించబడియున్నారు. అట్టి సమయములందు దుర్భాషలను బోవు విల్లల వట్టునడిచే వారిని బాల్యరేఖరేఖ సాగమునకు తోడ్పాడుచు బోయి యగుట స్వతంత్రము కేసులను నిర్దుటకు ప్రయోగమును తల్లి దండ్రుల కలెనె వారిని కేసులందు. దీని యుద్దేశము వారి మంచి ప్రోత్సహ తెచ్చుట కాని కేసులందు కాదు. విల్లలను కొన్ని కొన్ని ప్రమాదా స్పదములకు కర్తవ్యములలోను, పరిశ్రమలలోను చేర్చుకొనకుండ యుండుటకును, వారి నీతికి కేరీరార్థమునకును, భంగము కలుగు ను తోచినయెడల, వారిచే కొంత నియమిత కాలము కంటె నెక్కుడుగా పనిచేయించునంద నుండుటకును ప్రభుత్వమువారు కాసునను నేర్పించినారు. కర్మాగారములందు పనిచేయు విల్లలకొరకు ఏర్పరచ బడిన నిబంధనలను నిరంతరము కాపాడుటకు తగిన సంఘములను ప్రభుత్వము వారు ఏర్పాటుచేసి వారు విల్లల విషయములను చేయు, నిబంధనలలో లోపములున్నయెడల, వారిని నగరణచేయించి, వారికి పయోగమైన పద్ధతులను, తెల్పించుదురు. ఆలాగుననే విల్లలజీవితములకున జీని చు తల్లితండ్రుల విదకు బాల్యపరిశ్రమను ముపయోగించు కర్మాగారముల విదకు తగిన తాళియుంచి వారిని బాగుగా కనిపెట్టుచుండును. ఒకానొకప్పుడు తల్లి దండ్రుల తమ విల్లల నెక్కువ పని చేయుచుండును, లేక అనవసరము కొలది వారిని అపాయకరమునకు వృత్తులకుండును, నీతి బాహ్యమున పశులకుండును ప్రవేశపెట్టుదురు; లేక దేబ్బు ఎక్కువ కమ్మున కదాచిని నిర్దుట కాలము కంటె వారిని నెక్కువ కాలము పనిచేయించును, లేక బీదతనముచేత వారికి తగిన ఆహారములు మొదలయినవి, ఈయితే. పోదురు; గాని ఇట్లు వారిని నిరాదరణచేయు పట్టి తల్లి దండ్రుల నైనను తొలగించి విల్లలను వారి స్వాధీనములనుండి తప్పించి

రక్షించును. ఒక పిల్ల వారికి పాఠశాల విద్య సుపూర్తియయిన తోడనే ఆతడు ఇంకను నైకి చదువుకొనుటకు గాని యొక కృత్రికగా, పరిశ్రమకు గాని వారిని తయారుచేయుటకు గాని లేక యొక పనిలో ప్రవేశించి దేబ్బు వార్షికులగును మున్ను అతనికి విశ్రాంతి యున్నకాలములో విద్యనభ్యసించుటకు సదుపాయముల జాతుటకు గూని తమ సలహాలను పిల్లకు విద్యాపరమము సంఘముల వారి నుపయోగము; వేయేల వారి యభివృద్ధికి కావలసిన సమస్యలను కనిపెట్టి వారే చేయుదురు. విద్యాలయములకు కళాశాలలను వారికళాశాలలందు సభివృద్ధియు తమ్ముడు విడిచి వెళ్లినవిద్యాన్ను తమకు, తదనంతరము జీవనాశ్రమ సహకారము, వారికి కావలసిన సహాయముల చేయుచుండును.

ఈ పని యంతయు ప్రభుత్వమువారును ప్రజాసమాజమును సుభయత్ర సమాన బాధ్యతను వహించి కార్యనిర్వహణమున బాల్యములకు చేయుచుండును. మొత్తముమీద నందఱును వారికిలె వారికి యమాల్యదయిన భవననియు, వారికి కృతమయిన కేసు నిచ్చుటయే వారి భౌతిక సంపదకు ఆధారమయ్య గలిగించిరి; తమ దేశమునందలి ప్రతిపిల్లకును తగిన కేసు నిచ్చి పరిపాలనచేసెనునట్లు తయారు చేయుట ముఖ్య కర్తవ్యమని వారి తలంపు; బాల్య కేరీరము, బుద్ధి, నీతి కృతమయగా వృద్ధిచొందుటకు తగిన కేసు కావలెనందు పృతి బాటును వారి బుద్ధిబలములను బట్టి వారికి స్వాధీనమును అభివృద్ధిని బొందుటకును నీయు, ఈయభివృద్ధి వారి ముక్కున కుండునట్లు కేరీరమున గాని, వారి తల్లిదండ్రుల కిద్దరకున గాని పెంపొందించుటగాక పృథువుల పరిశ్రమ పరిశ్రమము కలన పరిశ్రమకానిమాను కలనను గూడ కలుగ నలయుననియు ఆ రాష్ట్రముల వారు మనసార గలిగించినారు. బాలు దాదేశభూమి నుండునట్లు మొదలవరకు వారు పృథువులవారి పశుమున బొందవలయు. నీ సహకారమునకు సర్దుడగు చున్నాడనియు, ఆ సహకారమును పృథువులవారి దిచ్చిన గాని వారు భౌతికమునందు దేశపార పృథువులను తగిన విద్యుత్తులకు బద్ధులు కాదనియు వారి యొప్పునందు.

తెన్నెను:—ఈ ప్రభుత్వ సమాజవాదీ కోత్సకము నిచ్చి 10 తేదీని బహు ఉత్సాహముగా జరిగినది. ప్రత్యేకములేక మండి సమావేశమును. బెజవాడ రామ మోహన్ పుస్తక భాండాగార కార్యదర్శి గారగు ఆయ్యంకి వెంకటరమణయ్య పంతులుగారు ఆగ్రాసవాధిపత్యము వహించిరి. బైభక్తి, స్నేహము, సంఘభివృద్ధి, పురాణావరణ, పుస్తక భాండాగారముల పరిరక్షణములు, సర్వోత్తర, యుద్ధము, వ్యవసాయము మొదలగు విషయములు విప్రులగు వీరకూడుచే నుపకృతి నింపబడినవి. ఆ గ్రాసవాధిపతిగారు పరవతి సంఘములను గూర్చి భాండాగారముల యభివృద్ధిని గూర్చి పంచాయితీ సభలను గూర్చి విప్రులగు నడిచిరి. బందరు యిక్కటమిడియెటు విద్యార్థియగు అకటులలి హామంతరావు గారు తాము పోషణములకున రాతనందుకు చితిల్లుచు మా ఆభివృద్ధి కొరకు తమచే రచించ బడిన పద్ధతులను సభకు బంపిరి. మా సమాజపు పద్ధతులకు తెన్నెటి శేషవలపతి రావు పంతులుగారిచే సమాజసంకల్పకోత్సకపు చర్య జరుగబడినది. సభయంతయు వానందకరమయిన గాన వాయిద్యములతోడను కరతాళ ధ్వనులతోడను ముగింపబడినది. అని ప్రెజరు తెన్నెటి వెంకట నరసయ్యగారు వ్రాయుచున్నాడు.

నల్లులను దోమలను నశింపజేయునది

కాటోల్ పాడరు

నల్లులు, చీమలు, ఈగలు, చిమ్మటలు మున్నగు క్రిముల బుట్టించు పురుగులను నశింపజేయును. టిక 1.కి అ. 0.5-0

కాటోలు వత్తులు

దోమలను, ఈగలను నశింపజేయును పారదోలును.

240 కట్టలుగల పెట్టె 1.కి అ 12

మీ ఆరోగ్యవార్తలకు చీమలను పడక టిండ్లయను నల్లులను, దోమలను, పుస్తక చేటికలను చిమలనుండి కాపాడును.

జేసు, ట్రెఫాయెడ్ మలేరియా కోగములు రాకుండ కాటోలు నిమ్మ కాపాడు చుండును. ఒక పారి ప్రయత్నించినవారు అదిలేక నిమ్మ మొక నుండ నేరరు. అనేక వక్రప్రదగ్ధములయందు అనేక బంగారుపతకములకు గొప్ప బహుమానములను బొందినవి అజుమి అందు కంపెనీ, ఒకానొక, జపాన్ వారిచే తయారు చేసబడినది. పాడరుపాటములు మారిమానుటకుగాను అర్ధజాపీటి పంపిన సంపదను. పల్లెటూళ్లనుండి వ్రాయువారు తమ విదనామా, పోస్టు, జిల్లా విడిదిగా వ్రాయించవలయును.

నోలు ఏజెంట్లు:— టి. హార అండు కో. 16 చైనాబజారు రోడ్డు, మదరాసు. 286



మనుష్యులకు వరప్రసాదము దోమలు, నల్లులు, చీమలు, ఈగలు మున్నగు పురుగుల బాధల నుండి తొలగింపబడుదురు ప్రపంచ ప్రసిద్ధిపడిన జపాను వారిచే తయారు చేయబడినది.

ఆంధ్ర తనివ్వువము

ఆంధ్రుల కాంధ్యదేశమున నాంధ్రకథామణియందొకటిగా నాంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా నాంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా

నా జమా? ఇంకను సందేహము! మొన్న "భరి గారు" ఆంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా నాంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా

మొలకొలుపు

మొలకొలుపు ఆంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా నాంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా

మొలకొలుపు

ఆంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా నాంధ్రుల పాత్రులనుండిగాంధ్యకథామణియందొకటిగా

పుట్టినవాడగుచున్నప్పుడు పాతల మిట్టల విజయవాదము అలకాపురమునందున సరికొత్తముగాంచెను

II

మీ పత్రికలో "భరి భరి" వ్యాసం వ్రాసినవాడను ఏ తెలివినవాడను? "భరి భరి" మాతాత బల్లె బుతముక పుట్టాడు

టకు వస్తున్నా అది వారికి గిట్టలేదు. వెంకటప్పయ్యపంతులు గారంటే తృణీకారం. ఇద్దరు బి. ఏ. పాస్ వారుగానూ దేశ

[ఈ విషయమున వితతికరమైన యవసరము గాన, "భరి భరి!!" యిది ప్రథమమున వ్రాసినవారు మేమును నాం



The Fascinating Perfume OTTO DILBAHAR (REGD)

అందరి మనస్సును రమింపజేయు

ఆటో దిల్ బహారు

మనోహరముగాను కొంతకాలమునుండి ఆపూర్వవాసనయును కలదు. ఆలోచనలో

బట్టోదిల్బహారు నుగంధకార్డు ఒకటికి వెల 0-1-0

సమకాలికాభిప్రాయములు

ఆంధ్ర ప్రదేశ్ ప్రభుత్వము. - ఈ పాకి లైసెన్సుల విషయమున గతము కలకత్తా నగరమున జరిగిన కార్యక్రమములను గురించి వివరములు ఇచ్చియున్నాము. ఒక ముఖ్యముగా...

అసంతృప్తి వాణిజ్యము. - ఈ ప్రభుత్వ ప్రకటించబడిన హిందూజీవితమున జరిగిన యాభివృద్ధియు వర్తకము నశించిన తరువాత...

ఆంధ్రదేశ వార్తలు

కోర్కెరజాలయము. - ఈ ప్రభుత్వమున కోర్కెరజాలయము విజయనగరమున స్థాపించబడినది. కాని యీ ప్రభుత్వము...

కలరా. - విజయనగరమున ఈ నెల 2 దిన తోట వీధియందు కలరాదేవత ప్రవేశించి 8 మందికి పోకిరి. అందు...

ఉరిశిక్ష. - ఇదివరలో నెల్లూరు రంగనాథులపేట జడ్జి కార్యమంత్రి కంకరమ్మయ్యను యువతిన పోడిచి సంపాదన...

విశాఖపట్టణాభివృద్ధి. - మా పత్రిక ప్రకటించినట్లు కర్ణాటక ప్రభుత్వము పురజనల యొక్క యుక్త ప్రాధికారము...

యోధాసంతకము మరల తప్పక పఠింపవలయును. జర్మనీ యాస్త్రియాల మాటయు మొత్తముగా యూరోప్రఖండము...

వైశ్యగౌరవమాజను, సికింద్రాబాదు. - ఈ నెల 9-వ తేదీ గురువారము పాయంకలము 5 గంటలకు పొగాకు బజారులో...

పితాపురము కాశాగారి కళాశాల. - కాశాగారి నుండి పితాపురము కళాశాల కళాశాలలో చేరినది. ఇది...

మదరాసు కార్పొరేషన్

ఈ నెల 21 వ తేదీ మంగళవారము రాదు పాయంకలము 5-15 గంటలకు కార్పొరేషన్ ఆఫీసులో సాధారణసభ జరుగును.

కార్యక్రమము

- 1. నగరమున నుపచారికలకు (గురువైపు) పని నేర్పుట
2. 20-8-15 - 3-9-15 తేదీలకు జరిగిన సభలలో స్టాండింగు కమిటీవారు చేసిన తీర్మానములలో కార్పొరేషన్ వారాలోచించుటగినవి.
3. 1915 వ సంవత్సరము ఏప్రిలు మే నెలలలో జరిగిన పనినిగూర్చి ఇంజనీరుగారు పంపిన రిపోర్టు
4. 1915 వ సంవత్సరము ఏప్రిలు మే నెలల ఆదాయవ్యయములు
5. మానసియులగు డాక్టరు టి. ఎం. నాయుడు గారు రుపపాదించుటలచిన ఈక్రింది తీర్మానము "మదరాసు మ్యూనిసిపల్ సరిహద్దులోనున్న గ్రామము బుద్లదారులలో ప్రాత వానికిని కొత్త వానికిని అన్నింటికినిగూడ హెచ్చుతగ్గులు లేకుండ నొక విధానమును గేలును, అనగా ఒంటిదారికి మైలుకు సంవత్సరమునకు రు 1000 లును జంటదారులకు మైలుకు సంవత్సరమునకు రు 1500 లును) పెను కటిరేటునుచూర్చి ఏర్పరచగలములకు దొరతనము వారిని కోరవలెను."
6. ము.రా.రా. టి. రంగాచార్యుల అవధులు రుపపాదించుటలచిన ఈక్రింది తీర్మానము "మదరాసు సిటీమ్యూనిసిపల్ ఆఫీసు సవరించుటకు ఇండియాదొరతనమువారి చేసిన సూచనలను చెన్నపురి శాసనసభలో చర్చించుటకు ఇంకియాదొరతనము వారనుమతిచుటకు ముందుగా వానినిగూర్చి కార్పొరేషన్వారు తమ అభిప్రాయములను తెలుపుటకు ఏలుగానుండునట్లు ఆచట్టమును కార్పొరేషన్వారికి పంపగలములకు చెన్నపురి దొరతనమువారిని కోరవలెను."

జనరల్ డిపార్టుమెంటు } డి. సి. మొలోని
10-9-15 } ప్రెసిడెంటు.

విషయానుక్రమణిక.

అమెరికాసంఘాత్త రాష్ట్రముల విద్యావిభాగము	2
ఆంధ్రమాతవిష్ణు పము	3
సమకాలికాభిప్రాయము, ఆంధ్రదేశవార్తలు	4
ప్రధానవ్యాసము:-	
దక్షిణాఫ్రికా భారతీయులు	5
విరోధానువాదసంగ్రహము	
విదేశీకంఠీవార్తలు	6-7
దేశీయకంఠీవార్తలు	8-9
ఇంగ్లీషు తెలిగములు	10-11-12
యధావశ్యములు	13

ఆంధ్రపత్రిక

1915-వ సం॥ సెప్టెంబరు నెల 14-వ తేది
మంగళవారము

దక్షిణాఫ్రికా భారతీయులు.

మరల దక్షిణాఫ్రికాలోని హౌండవ సోదరుల దుస్థితిదుర్భరముగలమిక్కిలితోచనియము. కడచి పోయినదని తలంచుచుండిన దుర్గత మరల సంగ్రహింపబడి మన ప్రత్యేకదుర్దృష్టము. మనసోదరులు దక్షిణాఫ్రికానుండి బయలుదేరి యచ్చటికి రావలయునన్నను ఇచ్చటికి వచ్చినవారు మరల పోయి తమతమ స్వస్థానములకు చేరుకొనవలయునన్నను కొన్నికొన్నినిబంధనలకు లోబడి ప్రవర్తించవలసియుండును. అనిబంధనలను కఠిన్ గా నుపయోగించక యుద్ధాబుద్ధితో వాడుకొనవలసినదని కడచిన సంవత్సరము అన్నికడగండ్లను బాపుట కేర్పడినకమిషనువారు తీర్మానముగా తెలియపరచిరి. ఆరాష్ట్రపు మంత్రులును వ్రాతములముగాను వాఙ్మూలముగాను నిబంధనలను సంగీకరించియున్నారు. ఇట్లుండియు చిల్లరయధికారుల దుష్ప్రవృత్తితో కాజులును మరల నిడుమలు పైబడు స్థితి కానవచ్చుచున్నది.

1. 1879 వ సంవత్సరమునుండి 1906 వరకును నెలకొనియుండి అప్పటికాలమున ననవసరమని యెంచబడిన రాష్ట్రనివాసయోగ్యతా పత్రమును తీసికొనక హౌండవభూమికి కొంతకాలము వచ్చి నందున అహమ్మరు ఇస్సాకు అనునతడును

2. అట్టియోగ్యతా పత్రము తాత్కాలికముగా నిలుపుదల చేయబడియుండినందున తీసికొనక కొంత కాలము హౌండవభూమికి విచ్చేసియుండిన మహమ్మదు యూసుఫ్ ఖాజీయున్నగువారును

బలాత్కారముగా పంపి వేయబడుచున్నారు.

3. 1906వ సంవత్సరము తండ్రితోగూడ వచ్చి అప్పటి అధికారులచే సంగీకృతమురాష్ట్రముండిం తకాలమును ఉండి హౌండవభూమికి కొద్దికాలము దర్శనమిచ్చి మరల పోవదలంచి అనవసరముగా యోగ్యతాపత్రమును సులేమాను మహమ్మదు అనునాతడు కోరియు పడయలేదు.

4. మహమ్మదు ఇబ్రహీం పటేలు అనునతడు విద్యావంతుడగు హౌండవపు. గుణవంతుడని యోగ్యతా పత్రములను జూపగలవాడు. విద్యావంతులందరకును ఆరాష్ట్రములోనివాసాధికారము కలిగినట్లు తనకును కలుగవలయునని కోరుచున్నాడు. కాని ఆతనినిగూడ బలాత్కారముగా నెడల గొట్టుటకు నుత్తరువులు పుట్టియున్నవి.

ఇట్టివరిస్థితులు కలుగుట ఆరాష్ట్రప్రజలలో కొందరన్ని విధములను హౌండవుల ప్రవేశమును దగ్గించవలెనని పట్టుపట్టియుండుటను తెలియపరచు

చున్నది. అధినివేశములవారు మనదేశమున నుత్తమాధికారముల నుండవచ్చును గాని మనము వారిదేశమున ప్రవేశింపనైన ప్రవేశింపరాదు. ఇది యేటిన్యాయము! ఇట్టి న్యాయమా బ్రిటీషు సామ్రాజ్యమున నెక్కభాగమునం దైనను జరుగ నిచ్చుట! హార్డింజ్ ప్రభువర్యునకును దక్షిణాఫ్రికా గవర్నరుగారికిని డర్ బనులోని మనహౌండవ సోదరులు ఆగష్టుపదుమూడవ తేదిని గొప్పసమావేశమున ౩౬ మనవులంపుకొనియున్నారు. ఏనైపున జూచినను బ్రిటీషుపౌరత్వ మందరకును సమానమును మహాఘోష ఈయద్ధ సమయమున మిన్నుముట్టిపోవుచున్నది. సామ్రాజ్యములోని ప్రత్యేక రాష్ట్రములు తమతమమేలునకు చేసికొను నిబంధనలను చేసికొనునుగాక. కాని తామెట్లు ఇతరులను కారవించిన నితరులును తమమట్లే కారవించుటకునొప్పుకొనిపంపింకవలసినదనియమముండినయెడల నన్నియు చక్క-కడకతప్పవు ఆవిషయమునే మన రాజప్రతినిధిగారు పరస్పరసమానత్వముని ఇదివరలో నుపక్రమించిరి. యుద్ధముకట్టి తిరిగిపడుటచే నా యుపక్రమమును వెంటనే సాగించి ఫలవంతము చేయవలసినదని హౌండవ పత్రికలు నొక్కిచెప్ప నిష్పక్షపాదయుండినవి. అయిననివిషయమును అధినివేశములలోని యైరోపీయ సోదరులు గమనించినట్లు లేదు. లక్ష్యపెట్టినట్లు లేదనినను తప్పుగాదు. కావున మన కెంతయుష్టము లేకున్నను మనధర్మమును మనము నెరవేర్చక తప్పదు. ఉదారహృదయులను హౌండవజాతీయ కారవనంపాదకులను నని కీర్తిని గడించియుండు మారాజు ప్రతినిధిగారు తా ముపక్రమించిన పరస్పర సమానత్వ పద్ధతికి అధినివేశముల సంగీకరింప జేయు నుపాయముల వెదకుదురు గాకయని కోరుచున్నాము. మరల దక్షిణాఫ్రికా హౌండవసమస్య తలనూపవీరితిని నేర్పాటులుచేయుదురుగాక యని విశ్వసింపచుచున్నాము. హార్డింజ్ ప్రభువుగారిని అధికారకాలమును సంతో లేదు. వీరియధికారకాలమును ఏప్రిల్ వరకును పెంచిన శ్రీచక్రవర్తిగారు ఇంకను కొంతకాలము పెంపును చేసినంగాని ఏయుద్దేశముతో నిప్పును పెంపుదలను నిశ్చయించిరో ఆయుద్దేశము సఫలముగాదు. అయినను హెచ్చించుభారము చక్రవర్తిగారియందున్నది. అదివారుదారమనమ్మలే చేయవలసినపని అది జరిగినను జరుగకున్నను హార్డింజ్ ప్రభువుగారు మూడువిషయములకు మాత్ర మీస్వల్పకాలములోనే దృష్టిమరల్చిరానంకు హౌండవస్వరూపాల నా కారమునకుబునాదివైవలసియున్నారు. ఆంగ్ల సామ్రాజ్యసమావేశమున మాప్రతినిధికి ప్రవేశము కల్గించుట. హార్డింజ్ ప్రభువుగారు తమకాలమున తమదృష్టిక్రొడ ననర్థదాయకములు కాక యువ యోగవదగలుగులకై తాత్కాలికముగా చేసిన కఠినచట్టములనురద్దచేయుట. హౌండవకారవమును నిలిపిఆత్యకారవమునీజాతీయికిబురికొల్పుటకుగాను దామాలోంచిన పరస్పరసమానత్వసంఘట నెల కొల్పుట. ఈమూడు కార్యములలో నీకడకటికివై నివర్తించిన ప్రస్తుతస్థితినిబట్టి ప్రథమకర్తవ్యముగా నున్నది. ప్రభువుగారు వెంటనే పనిబూని తాము హౌండవులను మఱియొకరిచేతికి నెప్పగించిపోవు లోకల వారు తమయెకల పెట్టుకొనిన ఆతలను పూర్తిచేయుదురు గాక యని నమ్ముచున్నాము.

అమెరికా జర్మనీల సంబంధము మరియొకవిధముగా పరస్పరక్షమనకు మొగ్గవారంబించి యున్నది దొంగరహదారి చీటులు మున్నగువానిని సాపాదుచుటకుగాను అమెరికాలో ఆస్త్రియా ప్రతినిధిగా నివాసము చేయుచుండిన డాక్టరు డంబా

యనునతడేర్పచినకుట్రలను గురించియు అమెరికా ప్రజలలో కనపడరమగు నల్లకల్లోలములు కలిగించుటకును ఆంగ్లభూమిలో నమెరికామంతుగుల వ్యాపారము చేయకుండ నిరోధించుటకును జర్మనీ పన్నిన పన్నుగడలును జర్మనీఆస్త్రియాలు పక్షముగా కొందరు కర్మాగారములు తగులబెట్టుట రైల్వేలకు నశాయము కలిగించుట మొదలగుపనులను జేయుటయు మాచడువరు లిడింగ్ కే వార్తల వలనఃరిగియున్నారు. డాక్టరుడంబాగారిని సంయుక్త రాష్ట్రము వారు ఆస్త్రియా ప్రతినిధిగా నెప్పకొనజాలరనియు అతనిని ఆస్త్రియా క్రభుత్వము వారు వెంటనే వెనుకకు పిలిపించుకొనవలసిందనియు స్పష్టముగా తెలియజేసినారు అతడు బహుకొనిన విషయములను బట్టియే అతడు అమెరికా వంటి తటస్థరాష్ట్రమున ఆస్త్రియాప్రతినిధిగానుండి ననష్టడని డాక్టరు విల్సన్ గారు స్పష్టముగా వాక్కుచ్చినారు డాక్టరుడంబాతో సమానముగనో ఆతఃకంటె కొంచెము హెచ్చునో తొందరలను కలిగింప తోడ్పడియుండు జర్మను ప్రతినిధి కొంటు బెర్కె స్టార్పుతన్ను డాక్టరు డంబానునలెనే అమెరికావారు పంపిజేయ మాత్రురేని జర్మనీ అన్ని నానలను ముందు కెనుకలుచూడక జలాంతగ్రాముల పాలుసేయునని బెదరింప మొదలిడినాడు ఈ బెదరింపులకు అమెరికను పత్రికలు మహాగ్రహమును గ్రక్కుచున్నవి. 'అరబికు'నుముంచిదానిలో నమెరికనులు మృతినందిన దానికే జర్మనులు మిక్కిలి పోకిరితనమును సూచించుప్రత్యుత్తర మిచ్చినారు. అమెరికా క్రభుత్వమువారందిచ్చిన సూచనను తీసికొని అరబికు సముద్రాంతగ్రామిని ముంచుచుండేమున పర తెంచునట్లు జర్మను సముద్రాంతగ్రామి నాయకుడు తలంచె ననియు అతడు చేసిన పౌర బాటుననే యాయాకస్మికము సంభవించియుండి ననుజర్మనీవా దుత్తరవాదులు కారనియు జవాబిడినాడు. 'బ్రూనా' 'హెస్పెరియనుల' సంగతి యింకను తీర్మానము కావలసియే యున్నది. డంబాను తిరస్కరించుటతోనే ఆస్త్రియాలోను రాగ్రహము పెరిగినదట! వియెన్నాయందలి అమెరికను ప్రతినిధివై నిప్పు డాస్త్రియావారు కాపుదారి పెట్టినారట! ఆస్త్రియాాయందలి యొకభాగము ప్రజల అమెరికాతో సఖ్యము త్రొంచుకొనవలసినదని నొక్కివాదింపచున్నదట! ఏమిసంభవములు రానున్నవో! జర్మనీ యేమి చేయుచున్నదో ఎవ రెరుంగుదురు?

ఆంధ్రోపసంఘమువారిచే సంచార కార్యదర్శులుగ నియోగింపబడిన యరువురిలో నెక్కరు అల్లూరి రామరాజు, బి. ఏ. గారు కడచినయోగము మాసమంతయు గుంటూరులో కొండా వె.కట పుయ్యగారియొద్ద తర్రీతుచేయబడుచుండిరి; కస్తూరము తెనాలి రేకల్ల తాలూకాలలో సమాచార సంఘముల యనస్వేచ్ఛరులోను అసిస్టెంటురీజిస్ట్రారుతోను గలసి సంచారముచేయుచు, పోభుత్వము వానివలన కారవార్ధక్కుపాడకాధికారము పడదు నిమిత్తము పనివేర్చుకొనుచున్నారు. ఈశిక్షణము నకు సాధారణముగ 3 మాసముల కాలపరిమితి వీరివిషయమున రి వారములుగా తగ్గింపబడుట సంతోషకరము. వీ రక్టోబరుమాస మధ్యమునతమ విధాయకకృత్యమును నిర్వర్తించు నిమిత్తముకల్ప మించెదను. మాతనగ్రంథాగారవస్థాపనముకూడ వీరి కార్యక్రమములో చేర్చుకొనబడునని తెలియవచ్చుచున్నది. ఉత్సాహవంతులును నిగర్వకార్యకులును నగు రామరాజుగారు చిరకాలము తాముతలపెట్టిన కార్యమును నిర్వహించి తృప్తి గంచుటకు వైవము వారికితోడ్పడునుగాకయని ప్రార్థించుచున్నాము.

ల. నడు సమైవము 18:— కాపింగుటన్న — జర్మనీ
 అమెరికాల వనస్పర సంబంధముల గూర్చిన తమ అభి
 ప్రాయమును ప్రెసిడెంటును గారు
 ఆచారకాలములోనే కల్పింతుగా. ఏమందు చాలముఖ్యము
 ఏమందున్నితము అని అందరును అంగీకరించిరి. విల్సన్ గారి
 వలసోద్ధాలో రెండువేలముల కలవు. జర్మనీవారు ఆమాయ
 తత్వముతో (వర్జిని) కడనటకు నిదర్శనములు కలవుగాన
 కలవామునకు ఏకలమునని కొందరు సలహా నిచ్చుచున్నారు
 రాజకీయ సంబంధములవలన జర్మనీవారిని అంతర్జాతీయ కాస
 యమునకును, దేశమును వ్యతిరేకించి నడువకుండ చేయుట
 గుట కనకాశము కలదన ఆశతో మరికొందరుండిరి. అర్ధసా
 లము కూపార్థకంపెనివారి నొక మట్టిపించుట తేచుమైన గుం
 తియే అని వాదించుచు జర్మనీవార మెరికా రాయబారి కొంతభ
 వోగిరిని అనధికార ప్రతిములవలన తెలియనచ్చింది. ఈవార్త
 అమెరికా వారందరికి విడుగునలే లేగలేదు. ఇటు జర్మనులు

[illegible]

రెండవ పెద్ద అను గోగము:— ఈ గోగములన గత సంవత్సరమున చంపరావోన, తత్సంపర జిల్లాలలోను నేల కొట్టి కరువులు చనిపోయినవి. ఈ గోగము నేపాలము నుండి ఇండియాకు వచ్చినది. 6 నెలలవరకు వైద్యులు దీని స్వభావమును కనుగొనలేకపోయిరి తరువాత దీనిస్వభావమును కనిపెట్టి అనుగుణమైన మందులవలన ఈ గోగమును అణచివేసిరి.

ఒక వాత్య:— కలకత్తా నుండి బహుళలోని మాడ్ల సుస్మయ ప్రాంతమున శీతావర్షము వాటి రాత్రి ఒక వాత్య జరిగెను. ఆ రాత్రి అల్పభోజియు ఆరు నగదొక స్త్రీతో కలిసి యుండెను. ఆ స్త్రీ నదివరకునుకొనిన యెడకు ఆ రాత్రి వచ్చి వీరపుత్రుల కలసి యుండ బాదినో పొద్దపెరుడై, వారి పై కిక్కిరియ కాల్చెను. అట్లుకొనియు చనిపోయెను. స్త్రీ ప్రమాద స్థితిలో నున్నది.

రాజద్రోహకరమత్రము:— ఈనెల 16 వ తేదీ యువయువన స్వచ్ఛయన కిక్కి కక్కింద చాల రాజద్రోహకర మగువ్రాతతో కూడిన కరవత్రములు కలకత్తానగరము యంత్రర భాగమున చాల ఇండ్లగోడల కలికించబడినవి. ఫరదువులలో బ్యాంకునాదుల పుష్కభాండగార కుడ్యులకునూడ దీని ప్రతియే యొకటి అతికింపబడినది. పోలీసువారు కూసితియు మన్నాడు. ఈ కరవత్రములు అదివారమునాడు కల్లెట్టణమున విస్తారముగా పంపిణీయబడినవి.

బొంబాయి యంత్రకాలాధికారల సమావేశము:— అట్టలభగ్ కర్ణులయ, నూలునీతియు, వీనినూర్చి ముచ్చటించుటకు బొంబాయిలో 13-14-15 వ తేదీ మధ్యాహ్నమున ఈ సమావేశము జరుపబడినది. యంత్రకాలలలో ప్రతిగోజున కొలదిగంటలమాత్రమే పని నడిపింపవలయునని చాలమంది చెప్పిరి. కాని ఖరారునామా లేనియుజగలేకు కొంత చర్చ జరిగెనంతవఱకు సభచేర్చవారమునకు పోడిగింపబడెను. కొలది గంటలవరకు పనిచేయించుటకు సంఘమునా రెండోప్పుకొనిన యెడల, తీర్మాననిమిత్తము వీరి అభిప్రాయము యంత్రకాలాధికార సంఘమునకు పంపబడును.

కలెలిత్తుల కుతసురువులు నిర్బంధనివసనము:— తెల్ల యామిషునుకు సంబంధించిన కలెలిత్తుల కుతసురువులను నిర్బంధ నివాసము చేయుటగాని, వారివారి జేతములకు పంపుటగాని చేయవలెనని దొరతనమునా కుత్సరువుచేసిరి. ఈమి ననువారి పాలనముకొంద కొన్ని వారాల బండ్లడివి. వారి ఆధిపత్యమును తామి వహించుమని అలహాబాద్ లివపుగారు చెప్పిరి. ఈ యుత్సరువులవలన నెరండు ఫాదరులెమ్మిగారును కొందరు కుతసురువులును బాధల నందలలసి వచ్చును. అననర మైన ఏర్పాటులను చేయించుటకు అలహాబాద్ బకరు జనాలు ప్రాసన్నుగారు తెట్టియాకు దయచేసిరి.

చంద్రకోటా బండిపోటు కేసు:— జమలూరు నుండి కలకత్తా కిటుల తంలివార్త వచ్చినది. బండిపోటుదారులు పాడుగుపాటి పడవల నెక్కి వచ్చిరి. ఇదివర కిట్టి పడవ లివట లేవు. బండిపోటు ప్రారంభ మగుటకు ముందును ముగియుటకు ముందును బిగులు ఊద బడి నది. వారు విద్యుత్కరదీపికను కొనివచ్చిరి. వారు పోవునపుడు కొన్ని సాధనములను దిగివదిలి పాటులపాడుచు పోయిరి. గాయములు తగిలినవారెదురు మైమన్నింగు వైద్యులలో సహాయస్థితియు దున్నారు. ఒకపడవ ధామవద్ద కనబడినది. దానిని యుంచుటకు దానికి రంధ్రముచేయబడినది. ఈ పడవ బండిపోటువాండ్రెడ్డ యుండునని మైమన్నింగుండి వార్త వచ్చినది.

మదరాసు కార్పొరేషన్:— ఈ నెల 20 వ తేది మంగళవారమున జరుగబోవు సభలో మదరాసు మ్యునిసిపలు మాడ్లలో నండు ప్రాముఖ్యతదారులలో ఒంటిదారిగా నుండి సంవత్సరమునకు మొత్తం 10000 యూ పంతునను జంట వారిగానుండి 10100 యూ పంతునను అద్దె హెచ్చుతీర్పులగా ఏర్పాటు చేయవలెనని దొరతనమువారికి విన్నవించుటకు దుక్కుర కి. యం. నాయరు గారు తీర్మానమునపాడించెదరు. మదరాసు కిటి మ్యునిసిపలు ఆఫీసు మాడ్లకుట గవర్న మెంటు వారు చేసిన ఏర్పాటులకు చెప్పిపు కానక నిర్మాణ సభలో భాగమునకుటకు మునుపు యీ చట్టములకు గురించి కార్పొరేషను వారి ఆభిప్రాయము తెలియజరుపుటకు అనగా సభ నియమ ప్రకారం దొరతనమువారికి కొనుటక ట్టి రంగాచారి యగారు గారు తీర్మానము నుపపాడించెదరు.

జేత సంఘము:— జేతసంఘము చేయుచుండిన డెన్వార్కు వాస్తవ్యులు ఎక్కిందెల్లు, వి.డి. ఎండెను అను వారిరువురు బొంబాయి 13-9-15 వ తేదీ 28 వ మార్చి తేదీని వీరు బుగ్గిసలను విడిచిరి. వీరిలో మరొకడుగూడ ఉండెను. రోగగ్రస్తడగుటచే వానిని బావాండ వదలిరి. యధాగంధమున వీరు జర్మనీ యమ్మలలోనుండిరి. వైలీయా, మంహారియా, చీవా, బావా, బర్మాలనుమట్టి ఇండియాకువచ్చిరి. కలకత్తానుండి కాకిమార్గమున బొంబాయికి వచ్చిరి. మదరాసు, కొలంబో, ఆస్ట్రేలియా, ఉత్తర దక్షిణ అమెరికాలకు పోవదలియున్నారు. తమ సంఘాపు మొదటి నెలలో వీరు నడచిరి. గాని పోలీసునాక ప్రైవటు వీరల నాటుంకపరుచుచుండెడివారు. అందుచే రైలుబండిపై ప్రయాణము చేయుచుండిరి. ప్రయాణపు ఖర్చుల భాగ్యత వీరికిలేదు. మరి నాలుగు సంవత్సరములు వీరు జేతాటనము చేయుదురు.

వాస్తవు కళాశాల:— ఈనెల 13-వ తేదీని కాగపుర మునందలి వాస్తవుకళాశాలలో సంఘసభ జరిగింది (ప్రిన్సిపలు గారు బోధనను చదివిరి. ఈ కళాశాల విద్యార్థియగు కుక్కా ముగా టిటికల రూర్క ఇంజనీరుగు కళాశాలలో చాలగౌరవ ముగ నెక్కి. ఫిరకరు కళాశాలలోని ప్రాధేనరు పట్ట గ్రహుగానుగూడ నీకళాశాలలోని ప్రాచీన విద్యార్థులుగాన వా రుగూడ వాస్తవనింపబడిరి. ఆయన గంభీరోపద్యారముకొనం గిరి. మన పూర్వచరిత్రము క్లాఫూపాత్రము మహర్షి కవియ మున నభివలయుగాము. ఏకీభావమున నభివలయుగా నుంటిమి. ఇప్పుడా ఏకీభావము సంతోర్ణభిన్న భావ క్రింద మూసది. గాన నూతనావంతెనురు నీలిర్ప భావమును మనము నిర్మూలించ వలెను ప్రాచీనమగు పురాణి నాశ్రయించినంత నుత్తమ భవన మును నిర్మించవలెను. దీర్ఘకాలము మనము ఆత్మవిషయక చర్చతో గడపితిమి. మన మిప్పుడది క్రియాపరము చేయవలెను. ఆక్రియలను దృశ్యముల నొనరింప వలెను. అని ఆయన చెప్పిరి. ఈ సభకు విద్యార్థిభాదై రెక్కరు గారు గూడ వచ్చిరి.

సామాజ్య సభ:— సామాజ్య సభలో హిందూజేత ప్రతినిధిగూడ నుండవలెనని మానసియులగు మహమ్మదు మేక్ గారు సిద్ధుగా జరుగు సామాజ్య కాశన సభలో తీర్మానము నుపపాడించెదమని తెలుపగా నది యంగీకరింపబడినది. గాన ఈ తీర్మానమునందలి భాగమును ఇండియా దొరతనమునా రామో దిందుట తెల్లమైనది ఈ సామాజ్య సభ ఇదివరకు 6 సంవత్స రముల కొకసారి లండెను నగరమున సమావేశ మయ్యెనుండెను. ఈ సభకు ఆంగ్లజేత ప్రధాన మంత్రిగారు గ్రహ్యులు అధినివేశనముల మధ్యలిగా భావ్యులు. కాదా, ఆస్ట్రేలియా న్యూజీలండు దక్షిణాఫ్రికా న్యూపామలూండు జేత ములయంతయు సభ్యులు. గాన నీకముందు హిందూజేతమునకు ప్రతినిధి గా ఎండి యానుంత్రి గారో రాజకతి నిధిగారో లేక ప్రజా నాయకులగు భారతీయుల లోకో భావతీయ ఆంగ్లములలో ఎవరో మొకరోగూడ సభ్యులగుట చాలముఖ్యము ఈసభ సామాజ్య మహాసభగా గణురింపబడినది. గాన దీనిలో సభ్యుల సామాజ్య సభ్యుల యగును. సామాజ్య సంబంధములగు సంగతుక వాణిజ్య రాజకీయాది సమ ప్రవిషయములు నిందు చర్చింపబడును.

రైలుబండిలో స్త్రీవాత్య:— తూర్పు ఇండియా రైల్వే లోనున్న ఆనన్యో స్త్రీమహల్ ఇంటిగూడు బండిలో నొక కేమెరకు స్త్రీ చుంబియుండుటకు 1-1-15 వ పోలీసువారు మాచిరి. ఆ కేమెరకుగ నొక యుకత్తి యుండెను. బండి యంతయును కక్కిరియై యుండెను వారకల్లూరు స్త్రీమహల్ పనిచేయుచున్న ముయిక రాజువారిదా ముకత్తియు పోలీసు వా రావోకిరిసిరి. ఆ యుకత్తి రైల్వే కంపెనీవారిది. అది నాస్వాధీనమున నున్నది. కొన్నాళ్లనుండి కనబడుటలేదని యాతడు చెప్పెను. చనిపోయిన స్త్రీ ఛాయాపటము నాకనికి మాపగా నీమెకొన్నిదినముల క్రితము మియింటికి వచ్చినది. ఈమెతో సాలిఫుంసింగున సతిగానుగూడ మాయంటికి వచ్చెను. ఆతడు పం బా బు జేతీయుడును ధనికుడును బుబుదాత. సాలిఫుంసింగును ఈ స్త్రీయను వాత్య జరిగినాడు కల కత్తాకు బయలు దేరిరి. కాని సాలిఫుంసింగ్ కడే మాత్రము కలకత్తా చేరినది. ఈ సామె ఏమైనదని సాలిఫుంసింగు జనుగా ఆ స్త్రీ వాతో గూడ హారాప్తేననుకు వచ్చినది. అచట నొక స్నేహితు డగ పడెను. ఆ తనితో గూడ నీ సామెకు పంబాబునకు పంపితిని నాతో సత్యు చెప్పెనని

సానిక వార్తలు

దీపముల వేళ:— నేడుకేపు సాయంకాలము 6-40 గంటలకు దీపములు వెలిగింపబడును.

కాలమానసితి:— నన్నటి మధ్యాహ్నమున 10-00 గంటలకు, ఆధిమోక్షసితి 2-00 గంటలకు డిగ్రిలు.

రాజధాని మేజిస్ట్రేటుకోర్టు:— ప్రధాన రాజధాని మేజిస్ట్రేటుగారికి బదులుగా నుండిన సి. బి. యె. వెల్లిగారు నెలవునిద వెల్లిగండిన జూనియరు రాజధాని మేజిస్ట్రేటుగారు యల్. ఎ. కామయేడుగారు దినముమార్చి దినము ఎసుబూరు పోలీసుకోర్టులోను, బాట్టిటవును పోలీసు కోర్టులోను విచారణలు చేయుదురు

ఒక ప్రాంబుడి ఆపద:— ఆగష్టు 31 వ తేదీ రాత్రి 8 గంటలకు ఒక ప్రాంబుడుండివాడు నేట్యురోడ్డు మార్గముగా చింతాన్త్రీ చేటుకు బండిలోనుకొని పోవుచుండగా రాయచేటుకు వెళ్లి 67 నెంబరుగల ప్రాంబుండి ఎదురుగా వచ్చుచుండెను. ఈ ప్రాంబుండిలోకి ఎద్దు భయపడి ప్రాంబు బాట కెత్తుగా పరుగెత్తివారంభించెను. ప్రాంబుండి ఎద్దు బండికి తగిలి బండిలోనుకొని అపాయకరమైన గాయము తగిలెను. ఈనెల 8 వ తారీఖున రాయచేటు ఆసుపత్రిలో వాడు చనిపోయెను. ప్రాంబుండి మోటారుమేను ఆదివారమునామి అభ్యాత్తగా బండి నడిపించు వానినిద కేసుజేసి వానిని జామీనుమీద నడిలియున్నాడు. ఈకేసు ఈనెల 22 వ తేదీని విచారించబడును.

పోరు నెంటుజారి గెజెటు

పెండ్లి సర్టిఫికెటు:— గుంటూరుజిల్లా సర్టెఫిక్టీ తాలూకా తాళ్లూరు గ్రామనా సర్వేయ పదవత్తం కోర్టుగారికి స్వజేత్రీప్రతుల వివాహములకు సంబంధించిన సర్టిఫికె ట్టిచ్చుట కధికార మొనఁబడినది.

కృష్ణజిల్లా రిజిస్ట్రార్:— నెలవుండి వచ్చినవార, గంటాముజిల్లా రిజిస్ట్రార్ జంధ్యాలసీతారామయ్య గారు కృష్ణ జిల్లా రిజిస్ట్రార్ గా ప్రకటించునట్లు నియోగింపబడినారు.

గోదావరి విశాఖపట్టణము జిల్లా రిజిస్ట్రార్:— కృష్ణ జిల్లా రిజిస్ట్రార్ గులాబ్ ముహమ్మద్ సాహేబు బహదూరు గారు గోదావరి విశాఖపట్టణము జిల్లాకు బదలాయించబడి నారు. ఇంతకకకడనున్న ఆర్. గోపాలాచారిగారు తిరు నల్వేరి జిల్లాకు బదలాయించబడినారు.

గంటాముజిల్లా రిజిస్ట్రార్:— నెలవుండిన వెనుక చేరు నట్లు నేలముజిల్లా రిజిస్ట్రార్ ఇ ఎన్. మహదేవకాస్త్రి ఆనర్లు గారు గంటాముజిల్లా రిజిస్ట్రార్ గా నియోగింపబడినారు.

రెండవతరగతి మేజిస్ట్రేటు:— విశాఖపట్టణము జిల్లా ఆనకాపల్లి తాలూకా డిప్యూటీ తహసీల్దారు. మేజిస్ట్రేటు పో కల వీరరాఘవులు నాయుడుగారు కొన్ని నిబంధనలకు లోబడి రెండవతరగతి మేజిస్ట్రేటుగా నియోగింపబడినారు.

బందరునకు, నెవనల్ మేజిస్ట్రేటులు:— నుజేదారు మే జరు కృష్ణసింగు బహదూరుగారును లంకా పోనుచుండర కాస్త్రి గారు కృష్ణజిల్లానుందలి మచిలీ బందరునకు కొన్ని నిబంధనలకు లోబడి నెవనల్ మేజిస్ట్రేటుగా నియోగింపబడినారు.

కుమురాజు పోలీసువారికి చెప్పెను. పోలీసువారు సాలిఫుం సింగును పట్టుకొనిరి. సాలిఫుంసింగు నేను బారకుపూరుకు వెళ్లనే లేదనెను. ఈ స్త్రీ చేరు ద్రాపది ఈమె ముద్దాయకి వదిలెయో మరదల? అయి. ముద్దాయా ఈమెను చంపెనని పోలీసువారు కేసుచేసిరి. వీరిద్దరునుకలసియే మజిలీయొంది బయలుదేరి రగి నంబూరు పోలీసువారు తెల్లనికొనిరి. నేనా మేరు హోద్యామన వదిలితిను ముద్దాయుచెప్పెను. ద్రాపది చాల నీరసముగానుండును, చంపబడిన స్త్రీయు నటులనే యున్నదిగాన నామెయే ద్రాపదియని పోలీసువారు నిశ్చయించిరి. ఆమె ఛాయపటమును మానెపగా దొంగబిందుగులు పోల్చుటలపోయిరి ముద్దాయుని వాట్యాలముమ్మరి యడు గగా నాన్యాయవాదియే చెప్పవలెనని కేటటినుండి వాదప్రతి వాదము లాంధ్రమున.

THE GREAT WAR.

Germany's Brazenness and Want of Veracity.

GERMAN ARMIES THOROUGHLY EXHAUSTED.

German Espionage Plot Discovered.

ANNAM PEOPLE IN FRENCH MUNITIONS FACTORIES.

MRS. BESANT ON SELF-GOVERNMENT FOR INDIA.

[Reuter's Agency.]

GREAT BRITAIN.

D. S. O's For Naval Heroes.

Their Deeds Described.

LONDON, September 12.

The "London Gazette" announces the award of ten Naval Distinguished Service Orders, the recipients including Commander C. P. Talbot for sinking a German destroyer off the enemy's coast on July 26th while on patrol duty in his submarine. Commander J. B. Waterloo for mine-sweeping in the Dardanelles under heavy fire. Lieutenant Commanders G. Herbert, C. C. Dobson and A. G. D. Cochrane. In a submarine in the Sea of Marmora they greatly damaged the enemy shipping, blocked the railway line at Kavaburnu, then shelled a troop train and blew up three ammunition cars. Squadron-Commander Bigsworth, for sinking a submarine from an aeroplane. Bigsworth under heavy fire from the shore batteries displayed great coolness. He descended to five hundred feet, and after several attempts got a good line for dropping bombs.

A Bequest to the India Office.

Strange Conditions in Sir T. Hope's Will.

LAHORE, September 13.

Sir Theodore Hope, who died on the 8th July, has bequeathed to the India Office a quantity of sealed papers on condition that the seals are unbroken for 30 years, and the papers then used for historical and literary purposes. — ("C. and M. Gazette" cable.)

Increased Pensions for Officers' Widows.

LAHORE, September 13.

Mr. Bonar Law's Committee recommends that the pensions of Subalterns' widows be raised to Captains' rates and that no officers' children receive less than the present rates for colonel's children. — ("C. and M. Gazette" cable.)

Tribitch Lincoln Extradited.

LONDON, September 11.

The American Court have extradited the ex-Member of the House of Commons Mr. Tribitch Lincoln.

FRANCE.

Annamites for French Munition Factories.

LONDON, September 13.

A telegram from Marseilles says that 574 Annamites have arrived to work in French Munition Factories.

A Fortress in a Forest.

Destructive Effect of a Recent Air Raid.

LAHORE, September 13.

LONDON, September 12th. — An account in the "Liberty" of the recent air raid on the forest of Houllhurse between Dixmude and Ypres states that the forest was sheltered from artillery fire and had been converted into a regular garrison district. A photograph indicating the position of the main military buildings had been previously obtained and over four tons of high explosives and incendiary bombs were dropped. The forest and the buildings therein were fired. There were numerous explosions at ammunition depots. — ("C. and M. Gazette" cable.)

RUSSIA.

Hindenburg Fought to a Standstill.

Stubborn Fighting along the Whole Front.

LONDON, September 12.

PETROGRAD. — Austrians and Germans faced by the fast approaching winter, are striving desperately from one side to the other for a decisive blow. Not only have they not been successful hitherto, but also the Austro-German right wing under the eyes of Romania. A later communique shows that General Von Hindenburg has been fought to a standstill around Riga. Undoubtedly the Germans are making the greatest effort in the north to batter a way through by large quantities of siege guns and strong field artillery on to the railway between Dvinsk and Vinn. The brilliant fighting by the Russians at Skidel was a triumph of bayonet work. In the Zelivanki battle northward of the Pripiet marshes, the enemy used poison gas, but this was ineffective, and the Russians made the Germans pay dearly for such

tactics. The armies of Prince Leopold and General Mackenson are still wallowing in the marshes. Intense artillery preparation could not pave the way for successful isolated attacks, but generally only minor cannonades and outpost skirmishes have occurred in this marsh country. The Russians continue to advance in the Tarnopol region, breaking the stubborn resistance of the Austrians. The newly formed Sixth Chasseurs was entirely destroyed, and the remainder of the enemy left to face the Russian attack fled, leaving another thirty-nine officers and 2,500 men as prisoners. Sixteen quick-firers were also captured. It is noteworthy that a company of motor quick-firers greatly assisted in the route of the enemy. The Austrians and Germans have begun an important retreat in the direction of the Dniester.

The Austrians attempted a counter offensive close to the Rumanian border and supported their fierce efforts by poison gas, but the Russians magnificently held firm and completely swept away several masses of Austrians by rifle fire. After that the Russians were able to move forward in this eastern sector and repel a series of furious Austro-German counter-attacks. The Russians drove the enemy from the region of Tloust on the Sereth, taking thirteen officers and eight hundred men.

A Warning against German Deceit.

The communique utters a warning that the Germans are trying to minimise their recent defeats in which they have suffered very heavy losses in men, material, and guns. The Germans have also tried to find some significance in our victories coinciding with the Tsar's taking command, but as a matter of fact the blow was planned by the local commander who learned from the scouts of a favourable opportunity to attack.

Enemy Submarines in Black Sea.

From the Black Sea comes the news that enemy submarines have appeared on the Crimean Coast. Destroyers and hydroplanes are now locating them.

Another Great Success in Galicia.

Large Captures of Men And Munitions.

LONDON, September 13.

PETROGRAD. — The communique now are longer and more detailed, breathing a spirit of confidence. Last night's communique concluded: "Generally speaking we continue the execution of our plan which is daily improving the position of our armies." The communique recounts another Russian success north of Tarnopol, where 91 officers and 4,200 men were captured, including Germans, besides nine machine guns and much other booty. The Russians south of Tarnopol also took the offensive yesterday, while the Austrians on the river Sereth continue to retreat towards the Dniester pursued by the Russians, who have taken many prisoners. The Germans in the north in the Dvinsk region and also in the direction of Skidel and Proyno have been strongly reinforced and are attacking fiercely, but the Russians are resisting most stubbornly, taking hundreds of prisoners by frequent counter-attacks. The communique does not confirm the German claim to the capture of Skidel. It states that, according to accounts of prisoners, the Germans are excessively fatigued. Their losses in the past three days in killed alone have amounted to one hundred per company.

Austrians Repulsed with Enormous Loss.

Armoured Motor Cars in Action.

LONDON, September 13.

PETROGRAD. — A communique mentions that in the fighting north of Tarnopol the Austrian attacks were repulsed with enormous losses, although the enemy, greatly reinforced, made attacks under the cover of a cloud of smoke over a mile long. The Russians in this fighting were greatly assisted by armoured motor cars, which dashed to the front of the enemy's trenches and remained here for hours pouring an incessant hail of bullets from their machine guns.

A Russian patrol boat encountered off the Crimean coast a German submarine, which quickly retreated when shelled.

German's Weakening Forces?

Significant Indication.

LAHORE, September 13.

LONDON, September 12. — The "Morning Post's" Petrograd correspondent regards as a significant indication of the value of the present German armies the fact that the German corps annihilated at Tarnopol showed marked inferiority to the Austrians, providing more prisoners and more valuable trophies.

A writer in the "Dutch Telegraph" quotes German soldiers returning from the east as stating that the men are exhausted with marching, many falling out. — ("C. and M. Gazette" cable.)

TURKEY.

Quiet in Gallipoli.

Success of Allies Artillery.

LONDON, September 13.

PARIS. — A communique says: — The last five days in the Dardanelles have been quiet. The Turks in the northern zone have on different occasions opened violent artillery fire but have remained in their trenches. Nothing noteworthy has occurred in the southern zone except the effectiveness of our trenches mortars, which have wrecked two small forts and inflicted appreciable loss on the enemy.

ITALY.

Failure of Austrian Surprise Attack.

Austrians Massing in Tolmino and Isonzo Areas.

LONDON, September 13.

ROME. — Frequent fogs are impeding the operations in the Tyrol, Trentino and Carnia. A communique says: — The enemy attempted, under cover of darkness, to make a surprise attack in the valley of Slatenik in the Plezzo Basin. The Italians waited without firing a shot until the enemy was close up and then pushed in with the bayonet and scattered the Austrians after a violent fight.

Strong Austrian forces are massing in the Tolmino and lower Isonzo regions, where they are building works of an almost permanent character. The Austrians have again shelled Monfalcone dockyard damaging some steamers.

GERMANY.

Vast German Espionage Plot.

A Swiss Discovery.

LAHORE, September 13.

LONDON, 13th September. — "Civil and Military Gazette" cables: —

The correspondent of the "Daily Express" at Geneva says that the Swiss authorities have discovered a vast espionage plot headed by a German officer directed against France and England. Seventy have already been arrested.

UNITED STATES.

President Wilson's Attitude.

Public Opinion in America.

LONDON, September 13.

WASHINGTON. — President Wilson is expected shortly to give a definite indication of his attitude regarding the developments between Germany and America. The gravity and delicacy of the situation is generally admitted, though it is known that the President's advisers are divided into opposing camps — one urging immediate diplomatic rupture in view of the obvious insincerity and evasion of Germany over the "Arabic" note and the other being still hopeful of the possibility of making Germany conform to international law and humanity by diplomatic negotiation, though unofficial reports that Germany on Saturday handed the American Ambassador a note justifying the attack on the Cunarder "Orduña" come to them as a shock.

Public opinion is described in the "New York Herald" as sickened by Germany's brazenness and want of veracity. The journal declares that it is no use waiting for Germany's excuses regarding the "Hesperian" outrage. The time has already arrived for definite and conclusive action.

The Anglo-French Commission.

LONDON, September 13.

NEW YORK. — Members of Anglo-French Financial Commission were week-end guests of prominent bankers. Lord Reading was a visitor at Mr. Morgan's country house, which was strongly guarded. Unusual precautions are being generally taken to protect the Commissioners.

INDIAN TELEGRAMS.

(FROM OUR OWN CORRESPONDENTS.)

(By Wire.)

Motor Ambulances.

Hooghly District's Donation.

SIMLA, September 11.

Subscribers to the seven motor ambulances recently presented to the Indian Council by the Hooghly District centre of the St. John Ambulance Association will be interested to know that their handsome gift arrived at a moment of rather urgent need. Four of the cars were despatched immediately, two to the senior Medical Officer at Rawalpindi and two to the Central Officer commanding at Pesbawar, and the remaining three are under orders for delivery as quickly as possible to the Assistant Director of Medical Services, Poona, the Medical Officer I. M. S., Ambala and the Senior Medical Officer I. M. S., Lahore Cantonment, for use in connection with the large war hospitals at these stations.

Hindu Marriage Reform.

SIMLA, September 13.

The Annual Meeting of the Hindu Marriage Reform League at Simla has now been fixed for the 27th instant. The Hon'ble Rai Bahadur Ramsaran Dass presiding.

TELEGRAMS.

An Outbreak of Rinderpest.

SIMLA, September 13.

Particulars are now published of a severe outbreak of rinderpest which killed ten thousand cattle in the Champaran and neighbouring districts last year. The disease seems to have been brought in from Nepal and was in existence in British territory for six months before its nature was discovered. It was then taken in hand successfully and seems to have been suppressed.

India and the Imperial Conference.

Proposal for Official Recognition.

SIMLA, September 12.

As only non-contentious business is being taken up at the present Imperial Legislative Session at Simla, it may be concluded that the admission, which has been notified of the Hon'ble Mr. Mahomed Shah's resolution urging that India should be officially represented in the Imperial Conference, implies also the acceptance by the Government of India of the principle advocated. How it can best be carried into effect if approved also by the Home Government is not a matter for suggestion. The Imperial Conference has hitherto met at intervals of about five years in London. It is presided over by the Prime Minister of the United Kingdom with the Secretary of State for Colonies as vice-President, the members at present being the Prime Ministers of Canada, of the Commonwealth of Australia, of New Zealand, of the Union of South Africa and of Newfoundland. The admission of an official representative of India, therefore, would be important whether the person selected was the Secretary of State for India or the Viceroy, or some leading Indian or Anglo-Indian, competent to speak for the responsible administration of India. The Imperial Conference is recognised as the Cabinet of the Empire. Admission to it implies, therefore, Imperial Cabinet rank. Its function concerns every Imperial question, whether of defence, commerce or political relations affecting the Empire as a whole.

Press Opinion.

The "Civil and Military Gazette" writes:—"We have long advocated the representation of India on the Imperial Conference though such a change would necessarily have to be accompanied by a recognition of the increased Imperial responsibilities on the part of India."

Indian I. C. S. Men as Military Officers.

SIMLA, September 14.

In connection with the war it may be stated that no less than thirty four members of the Indian Civil Service and seventeen officers of Indian police have joined the army reserve of Officers.

500 Korans To Moslem Soldiers.

SIMLA, September 12.

Mirza Hairat of Delhi has offered 500 Korans and 100 amulets to the St. John Ambulance Association for the use of the wounded soldiers at the front. The offer has been gratefully accepted by the Association.

CALCUTTA.

Student with Cartridges.

Released on Bail.

CALCUTTA, September 14.

Mrinmoy Das Gupta, a 2nd year student of the Sib-pore Engineering College, who was arrested Howrah station on Sunday morning on a charge of being in possession of 950 rounds of ammunition was yesterday placed before the Sub-Divisional Officer of Howrah. The pleader appearing on behalf of the accused applied for bail which was granted, the accused being asked to furnish two sureties of Rs. 1,000 each and also to execute a personal bond for Rs. 500. The hearing of the case was fixed for the 20th instant.

A Russian Charged with Murder.

CALCUTTA, September 14.

An interesting case is being enquired into by the Senior Deputy Magistrate of Sakchi. In this case a Russian name F. Mukushaff is charged with wilful murder of Gulloden an Anglo-Indian at Sakchi on 14th August last.

Widow of Murari Mohan.

Petition for Maintenance.

CALCUTTA, September 11.

The widow of the late Murari Mohan Mitter who was recently murdered by anarchists at Agarparah, has submitted a petition to H. E. Lord Carmichael in which she prays that her pitiable case may be taken into consideration and the circumstances under which her husband met with a violent and untimely death and that a suitable provision may be made for the maintenance of herself and her family and the education of her sons and the marriage of her four unmarried daughters.

A Reward of Rs. 5,000.

A reward of Rs. 5,000 has been offered by the Inspector General of Police, Bengal, for information leading to the detection and conviction of the person or persons who shot Babu Murari Mohan Mitra of Agarparah.

A Marwadi Relieved of Rs. 4,000.

CALCUTTA, September 13.

A running train theft is reported to have recently taken place in Goalundo Mail between Chuadanga and Poradha stations, the victim being a Marwadi merchant. Rs. 4,000 is said to have been stolen and no trace of the thief has yet been found.

TELEGRAMS.

Sensational Shooting Affair.

CALCUTTA, September 12.

A murder took place on Saturday night near Marcus Square in the Machili Bazar Section of the town in which the victim Abdul Rahim, an embroiderer, lost his life as a sequel to a love affair. It is reported that a former lover of a woman on Saturday night visited her, and found the woman in the company of Abdul Rahim. Enraged at this he fired a revolver at the couple with the result that Abdul was killed instantaneously and the woman is lying in a precarious condition. The murderer has not yet been arrested.

The Hindu University Bill.

SIMLA, September 13.

The Second day's sitting of the Select Committee of the Hindu University Bill has been fixed for to-morrow and a third day will enable the Committee to complete the discussion of the measure. It may be anticipated it will become law although some prominent members feel strongly on several important clauses of the Bill and who may move amendments on the final day of the discussion. Much however will depend upon the Bill as it emerges from the Select Committee.

A B. gali interned.

CALCUTTA, September 14.

Kulachandra Sinha Roy of Khajura Chandpur who had been serving in Bengal National College has been ordered to be interned in his native village. He reported himself to the Police Superintendent on Monday.

A "Liberty" Pamphlet was distributed throughout the town of Comilla on Sunday.

Lord Carmichael to Remain in Calcutta.

CALCUTTA, September 13.

Lord Carmichael will remain in Calcutta till Lady Carmichael leaves India except for a short visit to Darjeeling between 23rd September and the 30th when he will open the first Bengal Art Exhibition.

Customs Revenue Statement.

CALCUTTA, September 13.

Indian Customs Revenue Statement for August 1914-15 to 1915-16 shows that the total gross Indian Sea and Land customs revenue (excluding salt revenue) during August 1915 amounted to Rs. 71 lakhs as against Rs. 80 lakhs in August 1914 and Rs. 67 lakhs in July 1915. As compared with August 1914 there have been decreases in most of the articles, the only noticeable increases being in case of petroleum (Rs. 105,000), sugar (Rs. 345,800), manufactured articles Rs. 74,000 and excise duty on cotton goods Rs. 50,000. Most important decreases occurred in liquors Rs. 1,75,000, silver bullion and coin Rs. 5,12,000, cotton goods Rs. 408,000, metals and manufactures thereof Rs. 151,000 and excise duty on rice Rs. 154,000. As compared with July 1915 there have been important increases in silver bullion and coin Rs. 179,000, sugar Rs. 484,000 and manufactured articles Rs. 14,40,000 while most noticeable decreases have been in liquors Rs. 47,000, petroleum Rs. 150,000, tobacco Rs. 86,000, cotton goods Rs. 70,000 and export duties in rice Rs. 41,000.

Interned Man's Application Rejected.

CALCUTTA, September 13.

Makham Lal Sen was it will be remembered directed a few days ago to be interned at Chittagong. He however submitted a memorial to the Government for being interned in Calcutta. That application has been rejected and he has been ordered to report himself to the Superintendent of the Chittagong police on the 17th instant.

Liberty Pamphlets.

This morning a highly seditious leaflet headed, 'Liberty' was found posted on the walls of several houses in the northern part of Calcutta. A similar leaflet was found posted on the wall of the Bar Library at Faridpur. The matter is being enquired into by the Police.

The Chandrakona Dacoity.

Further Details.

CALCUTTA, September 13.

A telegram which reached Calcutta from Jamalpur this evening in connection with Chandrakona dacoity shows that the dacoits came in long boats not generally used in that part of the country. Before committing dacoity the bugle was sounded. They had electric automatic lamps and bottle torches with them. The dacoity ended when another bugle was sounded. They left behind them several burnt torches and instruments for breaking iron safes. They left singing songs. Five wounded men in Mymensingh hospital are still in a precarious condition.

A Mymensingh message says that a boat was found near Dhali drifting down half a lot in Brahmaputra river. The boat appeared to have been struck with an axe to cut a hole for the purpose of sinking it. The boat is suspected to have been connected with the dacoity.

BOMBAY.

Bombay Mill Owners Meeting.

The Short Time Question.

BOMBAY, September 13.

A meeting of the committee of the Bombay Millowners convened at the instance of certain influential firms, was held this afternoon to consider the advisability of working only half the number of looms in each local weaving mill or of working short time in view of the depression in the cloth market and situation of the yarn market. The general feeling was in favour of short time. No agreement was reached, and after some discussion the meeting adjourned till next week. If the committee agree as to the desirability of working short time the matter will go to the general members of the Bombay Millowners' Association for passing the necessary resolution.

Parsi Charity.

BOMBAY, September 12.

The Parsis have celebrated their New Year to-day with the usual festivities, and it is recorded that during the year which came to a close on Saturday, the community gave no less than Rs. 18 lakhs in charity, including their contributions to the various roads and the presentation of an aeroplane by Sir Shapurji Broacha.

A Forthcoming book by a Parsi.

The Past History of Bombay.

BOMBAY, September 12.

His Excellency the Governor of Bombay is writing an introduction to the book about to be published from the pen of Mr. R. P. Karkari, a Parsi literary student, on the past history of Bombay. It will be chiefly an anthology, and topographical, and will run to about 700 pages.

The Grand Tour Round the World.

Two Dutchmen Arrive in Bombay.

BOMBAY, September 14.

The two Dutch energetic individuals Mr. A. Krynberg and Mr. A. V. D. Euden whose adventure had already been reported reached Bombay yesterday in the course of their tour round the world. They left Brussels on 23rd March. They had a third man as their companion whom they had left at Java on account of sickness. In the course of the tour they went through Germany and Russia where they were when the war broke out, Siberia, Manchuria, China, Java, Straits and Burma and so to India. From Calcutta they came to Bombay via Benares and their programme next includes Madras and Colombo and then Australia and South and North America. They started on their tour walking but after the beginning of the war found themselves subsequently in collision with the police and military guards at every turn. So they now travel by train which is doubtless equally pleasant seeing someone else has to pay the fare. They expect to spend four more years on the rest of their grand tour at anybody's expense.

Quadrangular Cricket.

Hindus & Europeans.

POONA, September 11.

The Hindus made 201 runs in the first innings. The Europeans are playing.

Mrs. Besant at Bombay.

Her Engagements.

BOMBAY, September 13.

Since her arrival here on Saturday last Mrs. Besant's time is fully occupied with a number of engagements, private and public. She will deliver no less than five public lectures in the course of these three days, besides the three already announced. She will deliver more addresses, one on the "Future of Young India" to the students on Tuesday morning, and a special address to the members of the Theosophical Society.

An Interview.

Interviewed by a representative of the Associated Press at 'Santibhavan', the peaceful residence of Seth Narottam Morarji Gokuldas where she is putting up—though very busy, the good old lady looked quite cheerful and fit and fully occupied with her labour of love for India. Mrs. Besant gave the following outline of her scheme for India's immediate political work. She thinks this is the time when India should ask for Self-Government similar to what has been promised recently by Mr. Lloyd George to Colonies. India will ask for it as a matter of right and not as a reward for the help rendered during the war. That will not be proper. India has a right to ask for Self-Government. As regards the proclamation of 1858 and various other promises made by England, India's claims should be independent of these, though England might show respect for her promises. India has a right to ask for equal rights in the Empire and that if she is left out now, when the whole question will be considered she will be left out in the end too. Englishmen are a practical race, and they will not give India her right unless she asks for it. India does ask for the right but it is necessary to give expression to her wishes and now the country must be stirred in the matter and in this the Congress should lead the country as it has the right to lead. But if the Congress does not Mrs. Besant will take up the question herself. When she broached the subject she meant to work it through. In order to have the subject taken up by the next Congress she is consulting Indian leaders. The Madras Provincial Congress Committee has accepted the scheme of Self-Government. The Bengal Committee has a scheme prepared for it by Mr. Prithvis Chandra Roy, and is discussing it now. She thinks that the United Provinces will be strongly in favour of the idea, though they are agitated over the question of the refusal of an Executive Council and other local matters. Mrs. Besant will shortly be going to Bengal, when she will have the opportunity of consulting leaders like Mr. Surendranath Banerjee and Bhupendranath Basu. After the Congress has formulated a scheme of Self-Government which she would like to call, "Home Rule for India"—the English people being more familiar with that expression—the country will be stirred on behalf of it. Mrs. Besant would like to work out the scheme under the leadership of the national Congress.

On Saturday Mrs. Besant paid a visit to Mr. Dadabhai Naoroji and had a long interesting talk with him. Sir Pherozeshah Mehta being ill at Poona and being prohibited by the doctors to see anybody on public matters, she could not see him. She leaves for Madras on Wednesday night.

The Submerged Classes.

Mr. Annie Besant who is on a short visit to Bombay delivered the first of a series of three or four lectures which she proposes to deliver during her stay here at the Empire theatre to a crowded audience. Justice Shah presided on the occasion. The subject of her lecture was "Submerged classes here and in England." Mrs. Besant spoke for about an hour and gave a vivid and interesting account of the submerged classes by which she

TELEGRAMS:

meant not untouchables but chiefly agriculturists and peasants. After describing what the law of brotherhood was and relation of one human being to another she said that kingdoms and empires rose and fell under fragments by the disregard of the law of brotherhood. Continuing Mrs. Besant observed that submerged classes here as well as in Great Britain were a menace to civilisation and were undermining the fine culture of society. She gave a lengthy and vivid narration of the submerged class which term she used in preference to the depressed class in the history of the country from earliest times.

She sketched as it were the short history of this country from date as far back as 3,000 B. C. describing in ancient times India was most civilised and wealthiest country. Peasants were better off in those times than they were at present, prosperous and industrious. Except perhaps for occasional raids when neighbouring kings fought they were quite immune there being mutual understanding that they should not be interfered with. The country was wealthy in those days which it was not now except in the imagination of the London "Times". After dwelling on the gradual influx of the various European chartered companies and final supremacy of British India she said peasants and agriculturists had become poorer day by day reduced to starvation and misery. The average income of an Indian according to Mr. Dadabhai Naoroji, grand old man, was Rs. 20 and according to Lord Cromer Rs. 27 a year. Of these middle classes and nobilities had to be taken into consideration. Peasants in India had mostly corn for 8 months only a year and for the rest four months they borrowed. The main causes for their poverty and misery were (1) present condition of assessment of land which whenever there was improvement in land was assessed higher contrary to practice in early times (2) Forest Law which prevented agriculturists from grazing their cattle (3) procuring manure, wood etc from forests and others. Years ago when population of India was 200 million 45 millions did not know what a full meal meant. She wanted the audience to imagine what condition would be at present when population was 350 millions. Mrs. Besant after describing some further details about the misery which she said the submerged classes in the country were undergoing said the danger to the country was not as many imagined from the educated India but from these poor and miserable classes. Mrs. Besant in conclusion wanted all to study Indian history in its true sense and wanted everyone to speak with facts such as Mr. Gokhale, Mr. Wacha, G. M. O. and others. She wanted them to co-operate together in the work and each individual to do his best for the uplift of these classes. Then like Ganges which starts from the Himalayas as a small stream and assumes formidable size as it flows on, individual efforts combined together would be productive of good result.

A Letter from the Jam Sahab.

'Ranji' Convalescent.

BOMBAY, September 13.

As some anxiety seems to have prevailed in this Presidency regarding the health of the Jam Sahab the following telegram from His Highness to Her Highness is published:

"I beg of you not to have the slightest anxiety. My general health is excellent. I have rapidly recovered from the accident and the effects of the operation. I am glad to inform you I am able to leave the hospital to-morrow. I am considered convalescent."

Town Planning on Modern Lines.

BOMBAY, September 13.

Mr. Vasant Ragoonath, Civil Engineer, who has been taking great interest in town planning on modern lines in India gave the Indian Guild of Sciences the benefit of his observations during the two visits to Europe. In a lecture he referred to the modern conception of town planning as an attempt to shape the growth of urban areas on certain definite line. Such attempt naturally meant legislative control by public bodies of house owners and industrial concerns in such an area to the benefit of the tenant and the industrial worker of the proletariat. We are now attempting this in India and Bombay ought to be proud in that it was the first to possess a Town Planning Act. The great question at issue in any scheme for laying out a town was how to limit the number of houses in a given area. The solution of this question meant getting over all difficulties of overcrowding. The lecturer was surprised that the town of Bombay itself was excluded for the time being from the operations of the Act.

Industrial Expansion.

BOMBAY, September 13.

The Bombay Government have been giving special attention to the question of industrial expansion in the Presidency. An informal Conference met at Poona to discuss the question. The result of the Conference will be awaited with considerable interest.

Lord Willingdon's Birthday.

BOMBAY, September 14.

In honour of Lord Willingdon's birthday Sir Sassoon David Bart and Sir Shapurji Broacha have each sent a cheque for Rs. 500 to Lady Willingdon for the women's branch of the Bombay Presidency War Relief Fund.

A Flight Sub-Lieutenants Death.

Their Majesties Sympathy.

BOMBAY, September 14.

Death reported at the front of flight sub-Lieut. G.W. Hilliard, son of Col W. E. Hilliard Commandant Hostile Women's Camp, Belgium. Col. Hilliard received the following cable from the keeper of His Majesty's Privy Purse:—The King and Queen deeply regret the loss you and the many have sustained by the death of your son in the service of his country. Their Majesties truly sympathise with your sorrow.

TELEGRAMS.

UNITED PROVINCES.

Internment of Catholic Priests.

ALLAHABAD, September 13.

Owing to the orders of the Government for the internment or repatriation of the Catholic priests attached to the Bettiah Mission, the Bishop of Allahabad has arranged to take over the work of the Mission, which includes the management of a number of schools in various stations in Behar. Among those who will be affected by the orders will be the Rev. Father Remmy, Apostolic Prefect of the Mission and most of the priests. The Rev. Father Francis, Vicar-General of the Allahabad Diocese, has already proceeded to Bettiah to make the necessary arrangement.

The Lucknow Floods.

Donations to Relief Fund.

LUCKNOW, September 13.

In connection with the recent disastrous floods in Lucknow the local Government has given a sum of Rs. 10,000 for the purpose of relief. His Excellency the Viceroy has made a donation of Rs. 500 to the Fund, and His Honour the Lieutenant-Governor has given privately a sum of Rs. 300, whilst another sum of Rs. 150 has come from Sir Harepurt Butler.

The 'Abhudaya's' Rebirth.

Editorial Apology and Explanation.

ALLAHABAD, September 13.

The "Abhudaya" has just been published. In an article headed, "Rebirth," it thanks Sir James Meston for having withdrawn the notice for the deposit of security. While regretting that anything should have appeared in the paper which caused misunderstanding and led the Government to adopt such a severe measure it emphatically denies that at the time of writing the note in question the writer had any ill-feeling against the Government and says that he did not think that the note could lend itself to the interpretation which was put upon it. It further says that as the quotation in the note was taken from an African paper which fact was mentioned in the beginning the writer thought that the words "our soldiers" would clearly be understood to mean "African soldiers". Had it occurred to him that the words could be misinterpreted to mean Indian soldiers he would have qualified the word "soldiers" with the word "African". It urges that when all the world is praising the Indian soldiers for their valour, why should the "Abhudaya" disparage their bravery and power of initiative, and it expresses the belief that if before issuing the notice for security Government had noted those innumerable poems and articles which appeared from time to time in the paper in connection with the war since it began, then perhaps the Government would not have issued that notice. The paper publishes as a supplement an English translation of a selection of such poems and articles which appeal to the martial instincts of Indian soldiers to make their mark in the field of battle, which extol their deeds and which call upon the people of India to support the Government in this crisis. In conclusion it says its creed is patriotism combined with loyalty. It has so far been guided by this policy and intends to be guided by this policy in future. "We can confidently assert that during the 8 years of its existence, the "Abhudaya" has not on a single occasion published any article inconsistent with this creed."

A Memorial to the S. S.

From the United Provinces.

ALLAHABAD, September 14.

The Honourable Raja Mahomedali Mahomed Khan, K. C. I. E. of Mahmudabad as President of the Special Provincial Conference held at Allahabad in May has addressed a long memorial to the new Secretary of State regarding the establishment of an executive Council with a Governor in these provinces. It begins with the history of the question since the inauguration of the Minto-Morley reforms to the present time and then deals categorically with the objections raised in the House of Lords and by Sir John Hewett and some of the dissentient members of the Government of India. It proceeds:—"They (special Conference) cannot accept the validity of any of the arguments which have been advanced by the opponents of the measure. In particular, they have learnt with surprise that undue stress has been laid upon some communal aspects of the political life of these provinces. The reform in question is a measure on which there never was the least difference of opinion between the Hindus and the Mahomedans and if further evidence was required of their unanimity on this subject it is furnished by the united demand which has during the last two months been made all over these provinces from common platforms and by the entire Indian Press culminating in the fully representative Special Conference over which I had the honour to preside. The points of difference between the communities are so few while points of agreement are so many that it is surprising that the opponents of the reform should lose sight of the latter and allow their judgment to be influenced solely by the former. The opposition seems to be based mainly upon the ground that the inclusion of an Indian Member in such a Council will be inevitable and that it will be difficult to secure an Indian Member who could satisfy both Hindus and Mahomedans but it seems to have been overlooked that the Indian Members of similar Executive Councils have so far been men who by reason of their education, culture, breadth of view and character have commanded the unstinted confidence of all the communities and the presence of such a Member in the inner circle of the Government has according to the declared opinion of His Excellency the Viceroy been a source of strength rather than of weakness to the Government. It is remarkable that in provinces which are subject to the Council Government relations between the two communities have been more harmonious than in those where the form of Government has been different."

BURMA.

Escape of Prisoners.

RANGOON, September 13.

It is reported from Moulmein that three prisoners confined in jail there escaped during the early hours yesterday morning through the bars of their cells. As collusion is suspected some of the jail men are under arrest. The fugitives are still at large.

PUNJAB.

The Lahore Tribunal's Judgment.

Sentences of death to 24 Men.

LAHORE, September 13.

A Press Communique issued to-day at Lahore states that the tribunal appointed under the Defence of India Act to try the Lahore Conspiracy case announced its Judgment on the 13th September. Of the 61 accused 24 were sentenced to death, 27 to transportation for life and 6 to various terms of imprisonment, while 4 were acquitted.

Full Powers of a General.

LAHORE, September 13.

News comes from Scinagar to the effect that Rajkumar Hari Singh, heir apparent of Jammu and Kashmir State was invested by His Highness the Maharaja Sahab with full powers of a General on the 10th September.

SOUTH INDIA.

Students Send Threatening Letters to Tutors.

Principal's Vigorous Action.

COCHIN, September 14.

The Principal of the Pithapur Rajah's College, Cochin, suspended until further orders the senior intermediate class containing about 180 students for alleged disrespect shown and threatening anonymous letters suspected to have been sent by them of late to their tutors. Great commotion prevails.

CENTRAL PROVINCES.

The Hislop College Day.

Prof. Patwardhan on Pulling down rotten fabric.

NAGPUR, September 13.

The Hislop College Social Gathering and Prize Distribution came off this morning. The Secretary of the gathering Committee extended a warm welcome to all after which the Principal gave a report of the College and the results last year which were on the whole satisfactory. He congratulated Mr. Gevershaman an old student who lately distinguished himself at the Roorkee Engineering College topping the list of successful students. Mr. Dayes Commissioner, Nagpur, gave away prizes to successful students. Professor Patwardhan of the Fergusson College an old student also who had specially been invited for the meeting gave the inaugural address. In the course of an interesting address he advised the students to strive for maintaining their own individuality. Referring to India's glorious past he said: "Our past had a great message to tell us. We Asiatics, particularly Indians were a favoured race in that we have a great past. It was great not because of our material wealth but of the fundamental unity in which we dwelt. Things had changed. We had become a community divided into numberless water-tight compartments. The first message from our past to-day was a call to pull down the rotten fabric that had usurped the place of the old precious structure and build up a new one. The second message was for moving out of the domains of spirit in which we had dwelt too long into those of action and translating action into fact."

The meeting closed with votes of thanks to Mr. Mayes and Professor Patwardhan. Among others the Hon'ble, the Director of Public Instruction, was present. The gathering lasts two days.

MYSORE.

Enemy Aliens in Mysore.

BANGALORE, September 13.

It is likely that the Resolution of the Government of India in the matter of the treatment of enemy aliens will shortly be given effect to in Mysore in this connection the place of Mr. Krumbiegel as Superintendent of the Lalbag Gardens etc. will probably go to a local Indian Officer.

LATEST TELEGRAMS.

REUTER.

Medical Education of Indian Women.

LONDON, September 13.

Miss Beck, Secretary of National Indian Association has sailed for tour in India in connection with the scheme to obtain the support of the Universities for the medical education of Indian Women.

German Attache Goes To Take Rest.

LONDON, September 13.

NEW YORK.—Captain Von Papen accompanied by Prince Von Hatzfeldt who is residing in the United States has departed for Yellowstone Park for a three weeks visit for the benefit of his health.

The Panama Canal.

The Panama canal has now a draught of twenty nine feet and seventeen vessels of those which were recently held up owing to slides have passed throughout. Normal conditions are expected shortly.

The Germans Excessively Fatigued.

Their Heavy Losses.

LONDON, September 13.

The communique does not confirm the German claim to the capture of Slidel. It states that, according to the accounts of prisoners, the Germans are excessively fatigued. Their losses in the past three days in killed alone have amounted to 100 per Company.

German Submarine off the Crimea.

Driven off by a Russian Patrol Boat.

LONDON, September 13.

A Russian patrol boat encountered off the Crimean coast a German submarine, which quickly retreated when shelled.

యుద్ధసందర్భములు.
తలస్థరాజ్యములకు లాభము.

ఒడల ధర తక్కువ.

ప్రస్తుత యుద్ధ సందర్భమున వానా కస్తువలకు ధర హెచ్చినది. ఆహారవస్తువులకు ధర హెచ్చుటచే ప్రజా సామాన్యులకు కష్టము. సమద్రయానమునకు సమద్రవ్యాపారమునకును నిఘటన నోడల ధరల హెచ్చుటచే ప్రాంతయోడ అన్నటువంటి వాటిని వారివారి యోడల నమ్ముకొనుటకు నిదిగో సమయముని యుద్ధమున చాడబ్బు చేసికొనుచున్నాడు. తైత్తిర్యుత్రిక వ్రాసినట్లుగా, కొన్ని కొన్ని సందర్భములలో ఒడలను కట్టుటకు ఆయన కష్టము కంటే నెక్కువలక్షణమును గొనుచున్నాడు. మూడుసంవత్సరముల క్రితము 30 వేల సావరిలకు కొనబడియ్యే యోడ మొన్నను ౬౦ వేల సావరిలకు నమ్ముడయినది. యుద్ధము క ప్రారంభమగుచున్న గల సావరిల కొక డొక యోడకు గొన్ని యుత్తుడునానిని వంతకు రెండింతలుగా ౧౦౦ సావరిలకమ్మి వేసెను. అమ్మకములుంటుండే ఒడలకునడిసి వాళ్ళేవులతో వ్యాపారము చేయువారియొక్క సిద్ధిగతులలో నొకయే దానికొందను నిప్పటికి చాలవ్యత్యాసము కలదు. ౧౦ సంవత్సరములకు మునుపు ముప్పైవేల సావరిలకు ఖరీదల వచ్చేయెడల ఒడలను కొని వ్యాపారము చేసికొందనని యొక చిన్న కంపెనీ యారంభించబడెను. తీరా లేరయి తుదకు కొని యోడలను కొనుక్కట్టికి చందాధనము తాలూకు 30 వేల సావరిలకును గాక అయోడలయొక్క హామీమీదనే ౨౦ వేల సావరిలకును బకలుచేయవలసి వచ్చెను. అటువంటి కంపెనీ యుత్తుడు తనయెడల ఒడలను అమ్మి తనభాగ్యమును తీర్చివేయగా, చందాల మూలధనము పోగుపడగా, మొదటిచందాధనమునకు రెండింతల నిజానధనము కలబడంతే అమ్మకపు సామ్యు చేకూరెను. దీనినిబట్టి యుద్ధసందర్భములలో ఒడల ధరలెంతవరకు హెచ్చెనో గ్రహించవచ్చును. ఈయమ్మకములు సామాన్యులుగా తలస్థరాజ్యములవారికి లాభించుచున్నది.

కలితీచేసిన సామగ్రిల నమ్మినందుకు తీరు:—యూజిలకునో ఒకడు వర్తక ప్రసక్తులకు కలితీచేసి అమ్మినందుకు జుల్కానావేముటయేగాక వానిడబ్బే ఖచ్చితమే. ఆ విషయమును స్థానిక పత్రికలలో ప్రచురించుచున్నాడ ఆజ్ఞాపించి ఈ భద్రతని మన వ్యాపారవేత్తలు గూడ నవలంబించుచురని కోరుచున్నాము.

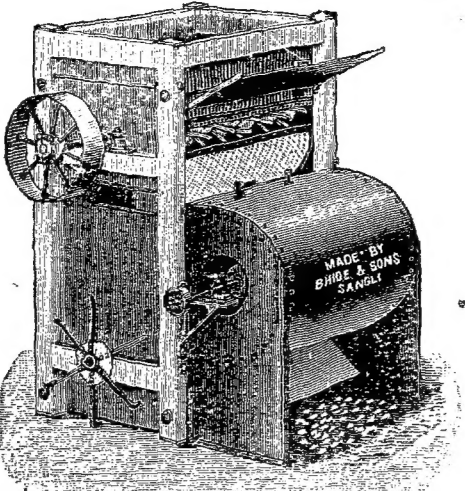
జలంతపు వస్త్రము:— అస్త్రేలియాలో విద్యుచ్ఛక్తి సాహాయ్యమున మేఘములను సమావేశపరిచి, వస్త్రమునుకొనింపవలయునని ప్రయత్నించుచున్నార. భూమిపైనున్న వాయుభాగమున 8000 తేక 7000 అడుగులయెత్తున నొకవిద్యుదమునునిలిపి దానివిద్యుచ్ఛక్తిని వావిర్చునింప చేసి తదాకర్షణమునకు మేఘములకలియజేయుట, అపుడు మేఘములు కిందు రూపముగా మారుకొని పరిశుభ్రములు జరుగుచున్నవి. ఈ ప్రయత్నములు సఫలీకృతమయ్యెనేని, వస్త్రాధారముననేర్పరసాములు కడుపుకొనవలయు వారలకు అత్యంతోపయోగకారి యగును.

ఉత్తమ న్యాయస్థానమందలి న్యాయాధిపతి కుండవలసిన లక్షణములు:—రాష్ట్రములోని జేతభాషలను తెలుగు తెలిసియుండుట, ప్రజల నిత్యకృత్యములను అంతరంగవిషయములను చక్కగా నెఱిగియుండుట న్యాయశాస్త్రమును బాగుగ చదివియుండుట న్యాయవాదిగా పనిచేసి ప్రశస్తి పొందియుండుట మున్నగు లక్షణములను కలవారి నే ఆచారాష్ట్రములందుండు సుత్తమ న్యాయస్థానములందు న్యాయాధిపతులకు గా నిజమింపదగునని న్యాయశాస్త్రానుభవము లోకజ్ఞానమును అధికముగా కలిగియున్న మానసియులగు వ్యక్తులకగు గాదు నడిచిరి.

ఎండగాడపురపని మగజాను:—పంజాబునామరాలోని మైన్యడంకునకు తెప్పినెంటుగానున్న ఎన్. జి. సి. హాస్పిటల్ లాహోరు ద్వారా రయిలుమీద ప్రయాణము చేయుచుండే లాహోరు ప్రేక్షకులద్దె ప్లాటుఫారముమీద వాచినప్పుడు మామూలుగా ఆరోగ్యముగానే యుండి కాని లాహోరు కాట్రోన్ మెంటు ప్రేక్షకులద్దెకు విచ్చువరకి, ముక్కు మెంబడి రక్తము కట్టకొనుచుండే అది చూచియుంటిరానున్న వారొకరు రయిలులో ప్రయాణము చేసినప్పుడు రయిలుబండిని ఆపుటకు నుంచుండి గొలుగును లాగెను. వెంటనే తెప్ప నెంటు హాస్పిటల్ కి, ప్రేక్షకుడిలో విక్రంతపటచి ప్రాణములు కాపాడుటకు నెన్నియో ప్రయత్నముల చేసిరి. కలుకు పంపిన డాక్టరు ఇంకను రానేలేదు. అంతలోనే మృతినొందెను.

Bhide & Sons, Sangli (Bombay)

Manufacturers of Improved Ground Nut Decorticator or opener



వేరుశనగలను ఒలుచు

నూతనాభివృద్ధినొందినయంత్రము

ఈయంత్రము వేరుశనగ కాయలను పగుల గొట్టుటకు గాను నిర్మింపబడినది. లోపలి పప్పును పగులగొట్టుటకు కుభ్రముగా ఒలుచును బొంబాయి నుదరాను రాజధానులందు భాగముల ప్రశస్తిపడినది. మాయాశ్రమను గొనట మిక్కిలి లాభకరము. విశేషములు తెలుగుకొన గోదిన ఇంగ్లీషులో మాట వ్రాయించుచు.

బైడే అండు సన్న, సాంగ్లి, బొంబాయి.

త్రికాలదర్శన అద్దము

మీకు సూతభవిష్యద్దర్శనానముల నెరుంగ కోరికగలదేని మాకు వ్రాయండి. త్రికాలఫలము లరయ నిది యొక్కటియే మార్గము. ఈ అద్భుతమునకయి యోగ్యతాపత్రములు మాకు వచ్చి

యున్నవి. స్త్రీలు, పురుషులు, బిడ్డలు దీనియందు నమ్మకముగల వారందరు వారి యుపాధులను, తత్ఫలితములను తెలిసికొనగలరు. దూర ప్రాంతముల నున్న మీ బంధువుల స్నేహితుల యోగక్షేమములు, యుద్ధసమాచారములు, వర్తకమున లాభనష్టము, వస్తువుల ధరలు, పరీక్షాఫలితములు, ఉద్యోగము మొదలగు ప్రశ్నలకు మా యుద్ధము తృప్తికరముగ జవాబు ఇచ్చును.

Table with 2 columns: Item (e.g., వైద్య చక్కని నీరు అద్దము, నీరు అద్దము, సామాన్య అద్దము) and Price (e.g., 6 0 0, 8 9 0, 2 9 0).

ఈ త్రికాలము ఆంగ్లేయభాషలో వ్రాయవలెను. ఆమాభాయి వాగ్భిజీ ఫటల్, కరంసాద్. ఆనందమార్గముగా, కైరాజిల్లా Ashabhai Vagbhijee Patel, Karamsad. Via Anand Kaira District.

ఆంధ్రపత్రిక - దినపత్రిక

Table with 2 columns: Item (e.g., 12 మాసములకు, 6 ,, 3 ,, 1 మాసములకు) and Price (e.g., రు. 15-0-0, 7-8-0, 3-12-0, 1-4-0).

ఆంధ్రపత్రిక - వారపత్రిక

Table with 2 columns: Item (e.g., 12 మాసములకు, సంవత్సరాది సంచికతో) and Price (e.g., రు. 2-8-0, 3-8-0).

ఆంధ్రపత్రికా కార్యాలయము. శివ పురి.

3౦ విధముల బహుమతులతో 15 తులములుగల డబ్బీ 1కి రూ 1-0-0 తపాల భర్తలు 0-3-0.

రిజిష్టరు చేయబడిన "శకుంతలా" వెంట్రుకలు పెరుగు సుగంధద్రవ్యము.



ఇందలి రమణీయమగు వాసన చెప్పునలవి గాదు. తలకు చురిమి ఉత్పలనిన ఇరుగు పొరుగు యిండ్లకు కూడా వాసన యుపయించును. వెంట్రుకలను పెరుగ నిచ్చును. మెదడునకు చురుకేమియును. కండ్లకు చురుకేమియును కొందరు ప్రాతానా పరుచినయిన ఈచమరును స్నెచలోగా మనోహరమగు వాసన ద్రవ్యముల చేర్చి తయారుచేయించి వేలకొలది డబ్బీలు విక్రయించి యోగ్యతాపత్రములు పొందియున్నాము. 86 బహుమతుల వివరం:— స్త్రీలుతమలలో ధరించు కొప్పుపువ్వు 1, దంతపువ్వు 1, యాభిముద్రా అద్దము 1, జర్మను సిగ్నెరు కాటుకబరికె 1, వాసన పోపుబిళ్ళ 1, టెకె 86 బహుమతులు.

తంబూలమాత్రము 22, కొండచిలుకలు 6, కార్ నేషన్ బ్రూచి 1, పురుగుడబ్బీ 1, అత్తలబిళ్ళ 1, టెకె 86 బహుమతులు. త్వరపడు! కొద్దికృతులే గలవు! మంచిసమయము!

విరోపాఖండ యుద్ధచరిత్రము

(మొదటిభాగము సిద్ధమైనది.) ధర 8 ఆణాలు మాత్రమే. పోస్టేజీ సహా 0-10-0. ఈ యుద్ధచరిత్రము అందరికీ తెలియజేయుటకు వలెనున్నది. మా ప్రకటన వలెనే భేదములేక ప్రకటింపకొనుచు, ఆంధ్రపత్రిక ప్రతినిధియూపయోగ ముద్రించిన పుస్తకమిదికాదు. ఇతరులు ప్రపంచసంగ్రామముని లోకమునకు యాత్మ యుద్ధముని విక్రయించు అబద్ధగంధముకాదు "విజయ గా విరోపాఖండమున" జర్మని మొదలగు వారికి గలుగు యుద్ధమునంతయు వివరించి వ్రాసియున్నది. ఈ యుద్ధ చరిత్రములను అందరు చక్కగా నెరుంగుటకు జర్మని యుత్పత్తి మొదలిప్పుటివరకు జరిగినవిషయములను దున్నవి. విరోపాయుద్ధము జరుగుటకు పరియైన కారణము తెలుంగగోరువారు ఈ మొదటి భాగమును దెలుపబడి యీ ప్రకరణముల ప్రశ్నోజ్ఞావిత్తరతలు. జర్మని, ఫ్రాన్సు, ఆస్ట్రీయా హంగేరీల నిర్మాణము గతకాలమున విరోపాలో గలిగిన మార్పులు, జర్మని యేకాధిపత్యమును స్థాపించుట, ఇటలీ యొకమత్యమందిన వింత ఆస్ట్రీయా ఏకాధిపత్యముగా మారుటయు జర్మని యేకాధిపత్యము ఉచ్చదశకుండుట అధికారిజప్రభుత్వము, రాజుపదము గ్రేటు బ్రిటన్ జర్మనియేసిన పోటామోట్ల బొల్షాక్ టర్కీయుద్ధముల ఫలితములు విరోపా సార్వభౌముల యుద్ధప్రయత్నములు ఆస్ట్రీయా యువరాజు చంబుడిన వెనుక సార్వభౌముల యుత్తరప్రభుత్వములు సార్వభౌములారంభించిన హాహుద్ధవివాదములు గలవు. విరోపా చరిత్రము నింతవిపులముగా విజకారణ సహితముగా నెవరును నిద్రవకు వ్రాయలేదని నొక్కిచెప్పగలము. పుస్తకమును దీని చదివినవారి కీ విషయముల సత్యాసత్యములు తెలియును. ఇందులో 80 హాఫ్ టోక్ దిత్రతములును, 6 భూగోళపటములును, 120 పుటల విషయము నున్నది. ఈ పుస్తకమును గోరువారికి వి. పి. మూలక మనబంధులగుటకు, వెంట వెంటనే తలమ్మార్పాగములు వెలువడుచుండును. ఇందులో అర్థ పేజుల ముద్రించిన చక్కని ప్రతిమలుగలవు. ఇవ్వబడును. చిరునామా -- సుపీరియర్ వాచ్ కంపెనీ, పోస్టు బాక్సు నెం 167, మద్రాసు. ఇ.

వనోపధి సార్వపరిల్లా

ఇది వనోపధి సార్వపరిల్లా సెక్టరుగడ్డలను మరియు నగల చర్మరొగములను బాగుజేయును. కీళ్ళపొట్టు, పాతవాయువుపొట్టు, పడకబ్బు, రక్తవికారమువలన గలిగిన అన్ని రొగములను దీనివలన నయమగును. ఇది చర్మమునకు కాంతినిగలిగించును. వాడితేంతు ల్గుబట్ట వుట్టినిగలిగించును. వెత్తురును కుద్దివలచి వృద్ధిచేయును దీనివలన శరీరమునకు బలము, ఆరోగ్యముకలుగును.

ఈ వనోపధి సార్వపరిల్లా వాడిన తోడనే శరీరములో మెకవిధమైన మార్పు గమనించును. రెండు నెలలు వాడిన తోడనే శరీరము బాగుపడును. సీసా వెల రూ. 1-4-0.

సమీక్షించుచు:- ఇది చర్మమునుపూర్తిగా బాగుచేసి రొగమును కుదుర్చును. భారతమునువల్లి (త్రాగు బతు మందు) నాగవల్లికైలము పైపూతకు మందు. ఈ రెండుకలిపి నెలరోజులకు సరిపోవుచును 5-0-0.

ప్రొద్దుటలు:- డాక్టరు పి.డి. సావంత్, ౧౪౪, ఫననవాడి, నం. ౨, బొంబాయి.

Proprietor Dr. P. D. SAVANT Fanaswadi, No. 144 No. 2, Bombay.

టానికులకురాణి.

మదనమంజరి మాత్రము.

ఇది రక్తమును కుద్దిచేయుటయందును వర్ధించుట యందును సమర్థవంతము స్వచ్ఛ స్థితియు మొదలగు వ్యాధులను పోగొట్టుటయందును ఉపయోగపడెను నరములకు బలము నీయుటయందును పాటిలేవిది.

40 మాత్రముగల డబ్బీ క్రయము రూ. 1-0-0

రాజవైద్యనారాయణజీ కేశవజీ

20 చీవాబజార్ రోడ్డు మద్రాసు.

ఇశాం! ఇండియానుహిమ. ఇశాం!

ఈ పుస్తకమునందు ఇండియాదేశముయొక్క విశేష విశేషములను అనేక శాస్త్రములలోనుండి గ్రహించి లోక జ్ఞేయమును గోరి ప్రకటించి యున్నాము. ఇండియాదేశములో జన్మించిన ప్రతిమనుష్యుడును అనశ్చయముగా జీవనమును. ఈ పుస్తకమునకు వెలలేదు. తపోలాభార్పణము. వైద్యశాస్త్ర ముఃశేఖర్ గోవింద్, ఆతంకనిగ్రహ బోషధాలయము, 157 బ్రాడ్వే, 96 హంటురోడ్డు, మద్రాసు.

కుసుమాయాత్రలు:- కుసుమజాడ్యము గలవారలకు ఋతుశూలగాని, సకాలమునకు ఋతు మతులు గాకుండుటగాని, మయిలతక్కువగాని, ఎక్కువగాని, ఎక్కువరోజులుగాని వెడలుట సంభవించును. దీనివలన ఆకలితగ్గును. జ్వరము ఆయాసమువచ్చును. ముఖకాంతి చెడను. గర్భభారణకు భంగముగలుగును. ఈమాత్రము సేవించిన క్రమముగ ఋతుమతులై ఆరోగ్యము లిగి గర్భభారణకు విలుగలుగును. డబ్బీ 1-కి 10 మాత్రము వెల రూ. 1-0-0.

బలవంతులమాత్రము:- మలము సకాలమునకు సరిగా వెడలకుండున ఆకలిమందగించి పొత్తికడుపు ఉబ్బి అనేక వ్యాధులకు కారణమగును. ప్రతిదినము రాత్రి ఒకమాత్రమునెవిన మలబద్ధరోగముమాని, ఆకలి గలిగి శరీరమున కారోగ్యము గలుగును. డబ్బీ 1-కి రూ. 0-8-0 వి. పి. సహా 0-10-0

తేలుమందు:- తేలుకాటువలన అపాయములేదుగాని విశేష బాధగలను. తేలుకాటు విషము నెత్తురులో ప్రవేశించును బాధనరములవెంట పెద్దనరము దగ్గరనుండి లాగుట ప్రారంభించును. కుట్టిన చోటును మొదలగుటలుచేసిన బాధతగ్గును. వెల సీసా 1.కి 8 ల. అమృతాంజనంఢిపో, బొంబాయి



స్టేలీస్ వైస్కీ ఆఫ్ కాడ్గివరుఎక్ స్ట్రాక్టు

లోహముతో గూడినది. పాలి పోయినట్టియు, బలహీను లగునట్టి యు జనులకు యథా బలమొసంగ గలదు. ఆరోగ్యమును, ఉత్సాహమును గలిగించును. మందు డెండ లలో సయితము తృప్తికరముగ బని చేయగలదు.

సస్పెన్షన్, పాండు, కుష్మంధిమనులకు వాగవర్చగల చక్కని యావధము.

అన్ని మందుల మాపులలో విక్రయించబడును.

కస్తూరి

విషవర్ధములకు, కలరాకు, సందికి, బాలింతకు రొగములకు, వాతములకు, చిన్న బిడ్డల జబ్బులకు, పుష్టికి కస్తూరి యుపయోగమైన మందని సర్వత్ర తెలిసియున్నది. కాని, కస్తూరి బంగారమున కన్న ప్రിയమగుటచేతను, నవనర సమయములందు దొరకుట చు సరము. మా డిపోయెందలి కస్తూరి యందితర వదార్థము లేవియును తేర్చబడవు. ఇంత విరళమైన వాతాపునండి కొనినవారల కీ విషయము తెలిసియున్నది. కొనినవా రొకసారి పరీక్షించిన నెవరను తెలియగలదు. అట్లుచేయుటవలన కలితి కస్తూరిని కొని మోసపోరు. తులం 1-కి రూ 30-0-0.

అమృతాంజనము డిపో, 7, తింబుశెట్టిగిది మద్రాసు.

ప్రపంచచరిత్ర.

ఇదివరకు రెండు సం॥కలు వెలువడినది

ఇం దన్ని దేశముల చరిత్రయు సులభముగా భాషలో తగినపటము లతో కథలవలె వర్ణిత మగును. చందాకధితి సంవత్సరమునకు రమారూ. 600 పుటలు 6 సం॥కలు, చందా రూ. 2-0-0 (ప్రొఫ్టేజిత్ సహా) ప్రవేశ రుసుము లేదు. సంవత్సరముచందా మాండుగ స్వీకరింపబడును.

ముఖ్యాంశము:- గా. మాధవస్వామియారావు, ఎం. డి. తంత్రాడికేట, మద్రాసు అనివ్రాము.

మాతన రోమసంహారి. బేగంసాహిసోఫ్.



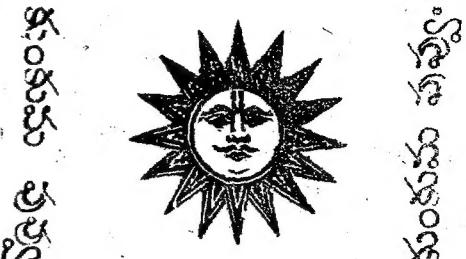
ఒక తూరి ఉపయోగించుట వలన. దేహమందలి రు భాగమునయుండు రోమము ను చెడుపుతక కుద్ధముగా గండును. చర్మము యొక్క స్వభావమైనరంగునుకాంతిని పోగొట్టక చేయు (సోప్) ఇది ఒకటే. నెల రెండుకలు పె ట్టె 181-0-0 వి.పి. ఖర్చుకల

ఆర్. వి. పండిట్ అండ్ కంపెని రి, బందరుపేధి, మద్రాసు.

జీర్ణరసాయనము:- ఈమాత్రలను సేవించుట వలన అన్నము పచనమగును. జీర్ణకోశము బాగు పడి రసేనావము క్రమముగ గలుగును. మలబద్ధము మానును. 25మాత్రల డబ్బీ 1-కి వెల 1-4-0.

అమృతాంజనము డిపో, మద్రాసు.

కుంకుమపువ్వు



స్వచ్ఛమును నిర్మలము నగు కుంకుమపువ్వు మావద్ద దొరకును. కొనువారు సూర్యమారును గమనింపుడు. కరస్పాండ్లెన్సు మొదలగునవి ఇంగ్లీషున వ్రాయవలయును:-

ఎస్ నారాయణ అండు కంపెని. 21, హమ్మంపేధి, బొంబాయి.

చంద్రరేఖావిలాపము.

వికటక వితాపితామహుల డవరగు కూచిమంచి జగ్గవ రచియించిన హాస్యరస ప్రబంధవాజము. "క. ఈకృతికి సమముగాఁ గృతి. నేకపుటలు జెప్పఁజాల రిది విరుదము..." అని కవియే ప్రస్తావించియున్నాడు. రసోచితముగ సంస్కరింపబడినది. కాళికొండెండు రూ. 1-0-0 నీతికథా సంగ్రహము - సుచిత్రము, సజ్జిప్తము, చాలికాబాలకు లందఱును చదువఁదగినది. వెల 4 అణాలు. అపూర్వసంఘసంస్కరణము. - అనశ్చనామాస్య మగు ప్రవాసవిశేషము దీని ధోరిణి కేవల మపూర్వము. చదివిన కొలంది చవు లూరను. ప్రతి 1.కి వెల 6 అణాలు. కాళ్ళకూరి గోపాలరావు. 4, ఆచారప్పన్ సందు, బాల్జిటవున, మద్రాసు.

సనీననాటకము రసవంతము.

సంగీత వీరసేన విజయము. ఇది నవరసభరితమై, శృంగార, శోక, రస ప్రధానముగు నాలుగంకముల చక్కని నాటకము. ఇదిపండిత పామరుల కెల్లరకును విశదమగునటుల సులభ తెలివి వ్రాయబడినది

వలయువా రీదిగువ అప్రెస్సులకు వ్రాసి తెప్పించు కొనవచ్చును. వి. పి. ఖర్చులు కొను వారే భరించవలయును. 12 పుస్తకములు ఒకే దఫాను కొనువారికి ఒక పుస్తకము బహుమతిగా నియ్యబడును. దీని వెల రూ. 0-8-0 ఆకుల పాపారావునాయుడు, ఖల్లివర్ రాజమండ్రి. Or పిల్లారిశెట్టి లక్ష్మీవతిరావునాయుడు, జనరల్ మర్సెంటు, కాకినాడ.

ఉమ్మిడి - రామయ్య శెట్టి, గురుసామి శెట్టి కంపెని,

వరాపు వర్తకాలు, మద్రాసు ఈస్టు. రెంటి విలాసము:- "ఉమ్మిడియాల్" ఇందుక్రింద కనుపరచినట్టిన్ని ఇతరమైనట్టిన్ని బర్మానైజులకు తగుమైనటుల ఇమెటేషన్ కెంపు లున్ను నైక్రాంతములు వగైరా కమలములున్ను బేడకాసులు అణాకాసులున్ను బంగారపు నగలున్ను పైరాళ్ళుగల నగలున్ను, వట్టు రుమాళ్ళును కావలసినవారు మా కాటలాగులను తెప్పించుకొని ధరలను తెలుసుకొని మాకు అర్జర్లు పంపుదురని ప్రార్థించుచున్నాము.

